

# PHILIPS

Television

43x4 Series

## הוראות הפעלה

24PHT4304  
24PHT4354

Register your product and get support at  
[www.philips.com/TVsupport](http://www.philips.com/TVsupport)

	10.2 תצלומים	29	<b>1 קבלת תמיכה</b>	3
	10.3 סרטוני וידיאו	29	1.1 זיהוי ורישום הטלוויזיה	3
	10.4 מוזיקה	30	2.1 עזרה לטלוויזיה ומדריך למשתמש	3
<b>31</b>	<b>11 פתח תפריטי הגדרות טלוויזיה</b>		3.1 עזרה ומדריך למשתמש מקוונים	3
	11.1 סקירת תפריט הבית	31	4.1 שירות לקוחות / תיקון	3
	11.2 תפריט כלי עזר	31	<b>2 תוכנה</b>	
31	11.3 הגדרות מהירות וכל ההגדרות		1.2 עדכון תוכנה	4
	11.4 כל ההגדרות	31	2.2 גרסת תוכנה	4
	<b>12 סביבתי</b>	<b>38</b>	<b>3 מדריך מהיר</b>	<b>5</b>
38	12.1 תווית אנרגיה אירופאית		1.3 שלט רחוק	5
	12.2 מיקרופיש מוצר	38	2.3 חיישן אינפרא-אדום (IR)	6
	12.3 תום השימוש	38	3.3 Joystick - שליטה	6
	<b>13 מפרטים</b>	<b>39</b>	<b>4 הגדרות</b>	<b>8</b>
	13.1 חשמל	39	1.4 קרא על בטיחות	8
	13.2 קליטה	39	2.4 מיקום הטלוויזיה	8
	13.3 רזולוציות תצוגה	39	3.4 הפעל את הטלוויזיה	8
39	13.4 רזולוציות כניסה תצוגה:		<b>5 חיבורים</b>	<b>10</b>
	13.5 צליל	40	1.5 מדריך קישוריות	10
	13.6 קישוריות	40	2.5 אנטנה (טלוויזיות מסדרות 5304, 4504, 4354, 4304, 5503, 4503)	10
	<b>14 בעיות</b>	<b>41</b>	3.5 לוויין (אם זמין)	10
	14.1 עצות	41	4.5 התקן וידאו	11
	14.2 הפעלה	41	5.5 התקן שמע	12
	14.3 שלט רחוק	41	6.5 מחשב	13
	14.4 ערוצים	41	CI+ - חכם כרטיס עם CAM 5.7	13
41	14.5 Picture (תמונה)		8.5 התקן USB	14
	14.6 צליל	42	9.5 רשת קווית - Freeview (יציאת רשת זמינה רק עבור דגמים בממלכה המאוחדת)	14
	14.7 HDMI	42	<b>6 החלף מקור</b>	<b>17</b>
	14.8 USB	42	1.6 רשימת מקורות	17
<b>43</b>	<b>15 בטיחות וטיפוח</b>		2.6 החלף את שם ההתקן	17
	15.1 בטיחות	43	<b>7 ערוצים</b>	<b>18</b>
	15.2 טיפול במסך	44	1.7 אודות ערוצים והחלף ערוצים	18
	15.3 תנאי שימוש	44	2.7 התקנת ערוצים	18
	<b>16 זכויות יוצרים</b>	<b>45</b>	3.7 רשימת הערוצים	23
	16.1 HDMI	45	4.7 בחירת מסנן ערוצים	24
	16.2 Dolby Audio	45	5.7 ערוצים מועדפים	24
45	16.3 סימנים מסחריים אחרים		<b>8 מדריך טלוויזיה</b>	<b>26</b>
	<b>17 קוד פתוח</b>	<b>46</b>	1.8 למה תזדקק	26
46	17.1 תוכנת קוד פתוח		2.8 שימוש במדריך הטלוויזיה	26
46	17.2 רישיון קוד פתוח		<b>9 (לא חל על דגמי טורקיה) הקלטה והשהיית הטלוויזיה</b>	
	<b>49 מפתח</b>	<b>49</b>	1.9 למה תזדקק	27
			2.9 הקלטה	27
			3.9 השהה טלוויזיה	28
			<b>10 סרטונים, תמונות או מוזיקה</b>	<b>29</b>
			10.1 מחיבור USB	29

# קבלת תמיכה

## העזרה של הטלוויזיה בטאבלט, בסמארטפון או במחשב

כדי לבצע סדרות נרחבות של הוראות בקלות רבה יותר, באפשרותך להוריד את ה- &quot;עזרה לטלוויזיה&quot; בפורמט PDF, כדי לקרוא אותה מהסמארטפון, מהטאבלט או מהמחשב שלך. לחלופין, ניתן להדפיס את הדף &quot;עזרה&quot; הרלוונטי מהמחשב. כדי להוריד את &quot;עזרה&quot; (מדריך למשתמש) עבור אל [www.philips.com/TVsupport](http://www.philips.com/TVsupport)

1.4

## שירות לקוחות / תיקון

לתמיכה ותיקונים, צור קשר עם הקו החם של שירות לקוחות פיליפס במדינתך. המהנדסים שלנו יטפלו בתיקון במקרה הצורך.

מצא את מספר הטלפון בתייעוד המודפס שהגיע עם הטלוויזיה. או היוועץ באתר שלנו [www.philips.com/TVsupport](http://www.philips.com/TVsupport) ובחר את הארץ שלך במקרה הצורך.

## מספר הדגם והמספר הסידורי של הטלוויזיה

ייתכן שתתבקש למסור את מספר הדגם ואת המספר הסידורי של מקלט הטלוויזיה. מצא את המספרים האלו על תווית האריזה או על תווית הסוג שנמצאת בגב מקלט הטלוויזיה או בחלקו התחתון.

### ⚠ אזהרה

לעולם אל תנסה לתקן את הטלוויזיה בעצמך. הדבר עלול לגרום לפציעה קשה, לנזק בלתי הפיך לטלוויזיה שלך או לביטול האחריות.

1.1

## זיהוי ורישום הטלוויזיה

### זיהוי הטלוויזיה - מספר הדגם והמספר הסידורי של הטלוויזיה

ייתכן שתתבקש למסור את מספר הדגם ואת המספר הסידורי של מקלט הטלוויזיה. מצא את המספרים האלו על תווית האריזה או על תווית הסוג שנמצאת בגב מקלט הטלוויזיה או בחלקו התחתון.

### רישום הטלוויזיה

רשום את מקלט הטלוויזיה שלך ותייחנה ממגוון הטבות, כולל תמיכה מלאה (כולל הורדות), גישה מועדפת למידע על מוצרים חדשים, הצעות והנחות בלעדיות, הסיכוי לזכות בפרסים ואף להשתתף בסקרים מיוחדים על גרסאות חדשות.

עבור אל [www.philips.com/TVsupport](http://www.philips.com/TVsupport)

1.2

## עזרה לטלוויזיה ומדריך למשתמש

לחץ על  &quot;הגדרות&quot; &quot;עזרה&quot;

בתפריט &quot;עזרה&quot; ניתן בקלות לעדכן תוכנה, לאפס את הטלוויזיה להגדרות ברירת המחדל ולקרוא את המדריך למשתמש.

- **עדכן תוכנה:** חפש עדכוני תוכנה זמינים.

- **מדריך למשתמש:** קרא את המדריך למשתמש לקבלת מידע על הטלוויזיה.

- **פתרון בעיות:** מצא פתרונות לשאלות נפוצות.

- **הגדרות יצרן:** אפס את כל ההגדרות להגדרות היצרן.

- **התקן מחדש את הטלוויזיה:** התקנה מחדש מלאה של הטלוויזיה.

- **פרטים ליצירת קשר:** הצג את מספר הטלפון או כתובת האינטרנט עבור הארץ או האזור שלך.

1.3

## עזרה ומדריך למשתמש מקוונים

לפיתרון כל בעייה הקשורה לטלוויזיה פיליפס, באפשרותך להיוועץ בתמיכה המקוונת. תוכל לבחור את שפתך ולהכניס את מספר הדגם של המוצר שלך.

עבור אל [www.philips.com/TVsupport](http://www.philips.com/TVsupport)

באתר התמיכה, תוכל למצוא את מספר הטלפון בארץ להתקשרות איתנו, וכן תשובות לשאלות נפוצות (שואלות). בארצות מסוימות ניתן לשוחח בצ'אט עם אחד ממשפטי הפעולה שלנו ולשאל את השאלה באופן ישיר או לשלוח שאלה בדוא"ל. ניתן להוריד את התוכנה החדשה של הטלוויזיה או את המדריך כדי לקרוא אותו במחשב.

לפתרון בעיות ושאלות נפוצות נוספות לגבי הטלוויזיה...

עבור

אל <http://philips-tvconsumercare.kxondemand.com/portal:>

# תוכנה

2.1

## עדכון תוכנה

### חפש עדכונים

▲ (בית) < "הגדרות" < "חפש עדכונים";

יש צורך במחשב ובהתקן זיכרון מסוג USB כדי להעלות את התוכנה לטלוויזיה. השתמש בהתקן זיכרון מסוג USB בעל מקום פנוי של 256 MB. ודא שהגנת הצריכה מנותקת.

1. התחל את העדכון בטלוויזיה

▲ (בית) < "הגדרות" < "עדכון תוכנה" < "חפש עדכונים";

2. זהה את הטלוויזיה

- הכנס את הזיכרון מסוג USB לאחד מחיבורי ה-USB של הטלוויזיה.

בחר < "התחל" ; ולחץ על OK. קובץ זיהוי נכתב בהתקן זיכרון מסוג USB.

3. הורד את תוכנת הטלוויזיה

- הכנס את הזיכרון מסוג USB למחשב.

- בהתקן ה-USB, אתר את הקובץ update.htm ולחץ עליו פעמיים.

- לחץ על < "שלח מזהה";

- בחר את האזור שלך

- אם תוכנה חדשה זמינה, הורד את קובץ ה- zip

לאחר ההורדה, בטל את דחיסת הקובץ והעתק את

הקובץ autorun.upg לתוך התקן הזיכרון מסוג USB.

4. עדכן את תוכנת הטלוויזיה

הכנס שוב את התקן הזיכרון מסוג USB לטלוויזיה. העדכון מתחיל באופן אוטומטי.

הטלוויזיה כובה למשך 10 שניות ולאחר מכן מופעלת שוב. אנא המתן.

אין...

- להסיר את התקן הזיכרון מסוג USB מהטלוויזיה

אם מתרחשת הפסקת חשמל במהלך העדכון, אל תסיר את התקן הזיכרון מסוג USB מהטלוויזיה. כאשר זרם החשמל יחודש, העדכון יימשך.

### עדכונים מקומיים

לסוחרים ולמשתמשים מקצועיים....

▲ (בית) < "הגדרות" < "עדכון תוכנה" < "עדכונים מקומיים";

## חפש עדכוני OAD (הורדה מהאוויר)

בצע סריקה כדי לחפש עדכון תוכנה מהאוויר.

▲ (בית) < "הגדרות" < "חפש עדכוני OAD";

\* זמינות עדכוני OAD תלויה בארץ.

2.2

## גרסת תוכנה

צפייה בגרסה הנוכחית של תוכנת הטלוויזיה...

▲ (בית) < "הגדרות" < "עדכון תוכנה" < "פרטי תוכנה נוכחית";

# מדריך מהיר

3.1

## שלט רחוק

### סוללות וניקוי

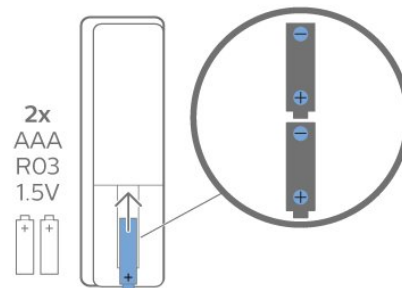
#### החלפת סוללות

אם הטלוויזיה אינה מגיבה ללחיצה על מקשי השלט הרחוק, ייתכן שהסוללות ריקות.

כדי להחליף סוללות, פתח את תא הסוללות שבגב השלט הרחוק.

1. החלק את מכסה תא הסוללות לכיוון המצוין על ידי החץ.

2. החלף את הסוללות הישנות בשתי סוללות AAA-R03 1.5 **וולט**. ודא שהקוטב החיובי (+) והקוטב השלילי (-) של הסוללות מיושרים כראוי.



3. החזר את מכסה תא הסוללות למקומו והחלק אותו חזרה, עד שייסגר בנקישה.

- הסר את הסוללות אם אינך מתעתד להשתמש בשלט הרחוק לפרק זמן ארוך.

- השלך את הסוללות בצורה בטוחה, בהתאם להוראות הנוגעות לתום תקופת השימוש.

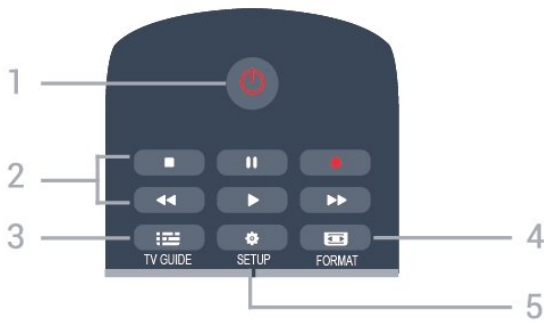
#### ניקוי

השלט הרחוק מצופה בציפוי עמיד בפני שריטות.

כדי לנקות את השלט הרחוק, השתמש במטלית לכה. לעולם אל תשתמש בחומרים כגון אלכוהול, כימיקלים או חומרי ניקוי לבית, לניקוי השלט הרחוק.

## סקירה כללית של המקשים

#### למעלה



#### 1. המתנה / מופעלת

כדי להפעיל חזרה את הטלוויזיה או להעביר חזרה להמתנה.

2. מקשי הפעלה

- הפעל ▶, כדי להפעיל

- השהה ⏸, כדי להשהות את ההפעלה

- עצור ■, כדי לעצור את ההפעלה

- החזר אחורה ⏮, להחזרה אחורה

- הרץ קדימה ▶▶, כדי להרץ קדימה

- הקלט ●, כדי להקליט עכשיו

\* דגמי טורקיה לא תומכים בהקלטה והשהיה של הטלוויזיה.

3. TV GUIDE 📺

כדי לפתוח או לסגור את מדריך הטלוויזיה.

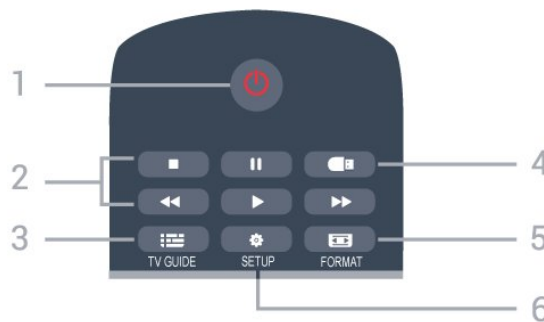
4. FORMAT 📄

כדי לפתוח או לסגור את התפריט "פורמט התמונה".

5. SETUP ⚙️

כדי לפתוח את התפריט "הגדרות".

#### למעלה (עבור דגמי טורקיה)



#### 1. המתנה / מופעלת

כדי להפעיל חזרה את הטלוויזיה או להעביר חזרה להמתנה.

2. מקשי הפעלה

- הפעל ▶, כדי להפעיל

- השהה ⏸, כדי להשהות את ההפעלה

- עצור ■, כדי לעצור את ההפעלה

- החזר אחורה ⏮, להחזרה אחורה

- הרץ קדימה ▶▶, כדי להרץ קדימה

3. TV GUIDE 📺

כדי לפתוח או לסגור את מדריך הטלוויזיה.

4. "דפדפן מדיה" 📺

כדי לפתוח או לסגור את התפריט "דפדפן מדיה".



1. **השתק** & **השקט** & **השתק** & **השקט**. כדי להשתק או לצליל או לשחזר אותו.

2. **עוצמת קול** & **עוצמת קול** & **עוצמת קול** & **עוצמת קול**. כדי לכוון את עוצמת הקול.

3. **מקשי ספרות**. כדי לבחור ערוץ טלוויזיה באופן ישיר.

4. **SUBTITLE**. כדי להעביר כתוביות למצב מופעל, כבוי או אוטומטי.

5. **ערוץ** & **ערוץ** & **ערוץ** & **ערוץ**. כדי לעבור לערוץ הבא או הקודם ברשימת הערוצים. פתיחת העמוד הבא או הקודם בטקסט /טלטקסט. התחלת הפרק הבא או הקודם בדיסק.

6. **TEXT**. כדי לפתוח או לסגור טקסט /טלטקסט.

3.2

## חיישן אינפרא-אדום (IR)

הטלוויזיה יכולה לקבל פקודות משלט רחוק המשתמש באינפרא-אדום (IR) לשליחת הפקודות. אם אתה משתמש בשלט רחוק מסוג זה, ודא תמיד שאתה מכוון את השלט אל החיישן האינפרא-אדום שבחזית הטלוויזיה.



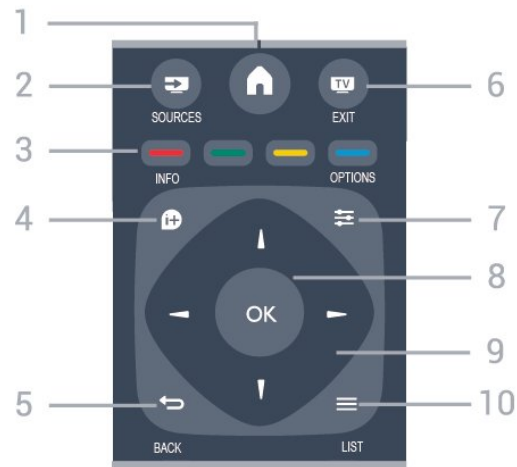
### אזהרה

אין להניח עצמים לפני חיישן האדום של הטלוויזיה, הדבר עלול לחסום את אות האדום.

5. **FORMAT** & **FORMAT** & **FORMAT** & **FORMAT**. כדי לפתוח או לסגור את התפריט "פורמט התמונה".

6. **SETUP** & **SETUP** & **SETUP** & **SETUP**. כדי לפתוח את התפריט "הגדרות".

### באמצע



1. **HOME** & **HOME** & **HOME** & **HOME**. כדי לפתוח או לסגור את תפריט הבית.

2. **SOURCES** & **SOURCES** & **SOURCES** & **SOURCES**. כדי לפתוח או לסגור את התפריט "מקורות"; רשימת ההתקנים המחוברים.

3. **מקשים צבעוניים**. פונקציות הלחצנים בהתאם למופיע על-גבי המסך.

4. **INFO** & **INFO** & **INFO** & **INFO**. כדי לפתוח או לסגור פרטי תוכניות.

5. **BACK** & **BACK** & **BACK** & **BACK**. כדי לעבור חזרה לערוץ הקודם שבחרת. כדי לסגור תפריט בלי לשנות הגדרה.

6. **EXIT** & **EXIT** & **EXIT** & **EXIT**. כדי לעבור חזרה לצפייה בטלוויזיה.

7. **OPTIONS** & **OPTIONS** & **OPTIONS** & **OPTIONS**. כדי לפתוח את התפריט "אפשרויות".

8. **OK** & **OK** & **OK** & **OK**. כדי לאשר בחירה או הגדרה.

9. **מקשי חיצים / ניווט**. כדי לנווט למעלה, למטה, שמאלה או ימינה.

10. **LIST** & **LIST** & **LIST** & **LIST**. כדי לפתוח או לסגור את רשימת הערוצים.

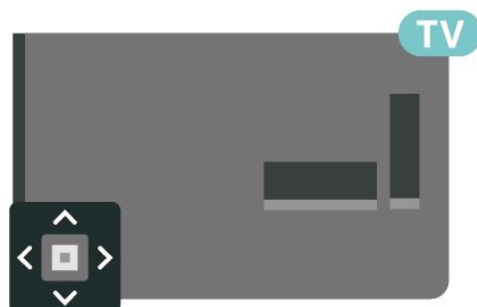
### למטה

## אם) מקומית שליטה - Joystick (זמין)

### ג'ויסטיק - שליטה מקומית

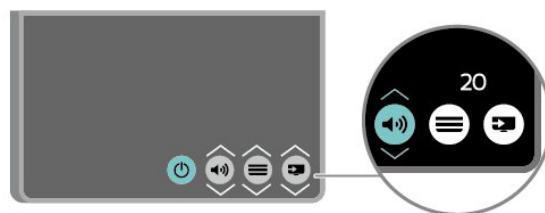
אם איבדת את השלט הרחוק או אם הסוללות ריקות, תוכל עדיין לבצע כמה פעולות בסיסיות בטלוויזיה.

פתיחת התפריט הבסיסי...



1. כאשר הטלוויזיה מופעלת, לחץ על מקש הג'ויסטיק שבגב המקלט כדי להעלות את התפריט הבסיסי.

2. לחץ שמאלה או ימינה כדי לבחור (א) &quot; עוצמת קול &quot;; &quot; ערוץ &quot;; &quot; קול &quot;; &quot; מקורות &quot;; או &quot; &quot;

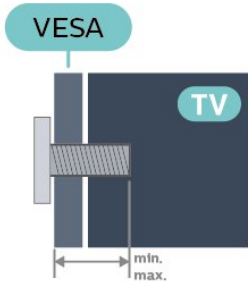


לחץ מעלה או מטה כדי לכוונן את עוצמת הקול או כדי להתכוונן לערוץ הבא או הקודם. לחץ מעלה או מטה כדי לעבור על רשימת המקורות, כולל בחירת הטיונר. התפריט יעלם באופן אוטומטי.

## התקנה על קיר

### טלוויזיות מסדרה 4354, 4304

הטלוויזיה גם מתאימה לזווית להתקנה על הקיר תואמת VESA (נמכרת בנפרד). יש להשתמש בקוד VESA הבא בעת רכישת הזווית להתקנה על הקיר...



VESA MIS-F 75x75 PHx43x4 -- 24 (10 מינימום) M4, M4 (מקסימום 12 מ &quot; מ)

### הכנה

ודא שבורגי המתכת המיועדים להרכבת הטלוויזיה על תושבת VESA נכנסים לעומק של כ-10 מ &quot; מ בתוך תבריגי הטלוויזיה.

### זהירות

התקנת הטלוויזיה על הקיר מחייבת כישורים מיוחדים ותבוצע אך ורק על ידי עובדים מוסמכים. התקנת הטלוויזיה על הקיר חייבת לעמוד בתקני הבטיחות, בהתאם למשקל הטלוויזיה. בנוסף יש לקרוא את אמצעי הזהירות לפני מיקום הטלוויזיה. TP Vision Europe B.V - בלתי להתקנה אחריות בכל תישא לא. אותה או כל התקנה שתגרם לתאונה או לפציעה.

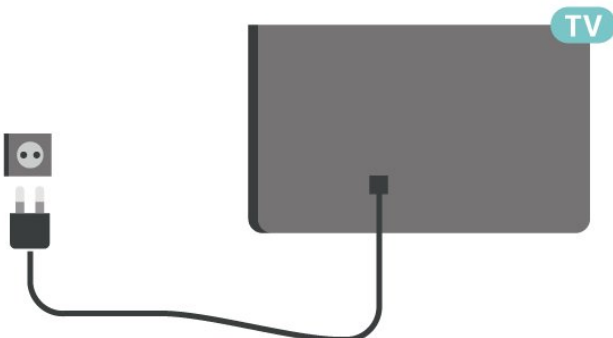
4.3

## הפעל את הטלוויזיה

### חבר את כבל המתח

- הכנס את כהל המתח למחבר POWER שבגב הטלוויזיה.  
- וודא שכבל המתח מוכנס היטב למחבר.  
- וודא שתקע החשמל, בשקע שבקיר, נגיש בכל עת.  
- כאשר אתה מנתק את כבל המתח, יש תמיד למשוך בתקע ולעולם לא למשוך בכבל.

### עבור 32 &quot; ומעלה;



## הגדרות

4.1

### קרא על בטיחות

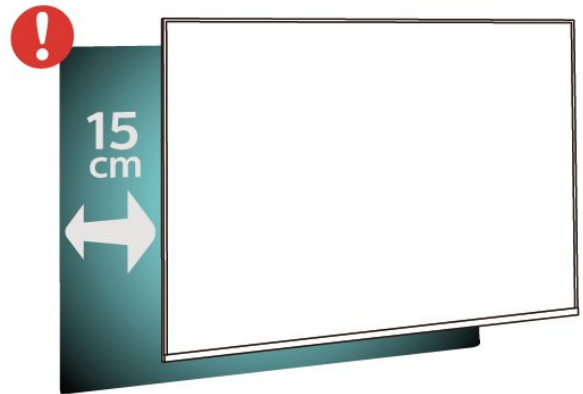
לפני השימוש בטלוויזיה, קרא תחילה את הוראות הבטיחות. כדי לקרוא את ההוראות, ב &quot; מדריך למשתמש &quot;; ראה פרק &quot; בטיחות וטיפול &quot;.

4.2

### מיקום הטלוויזיה

#### עצות בנושא הצבה

- הצב את הטלוויזיה היכן שהאור אינו משתקף ישירות בתוך המסך.  
- הצב את הטלוויזיה במרחק של עד 15 ס &quot; מ מהקיר.  
- המרחק האידיאלי לצפייה הוא שלוש פעמים הגודל האלכסוני של המסך. כשאתה יושב, העיניים שלך צריכות להיות בגובה מרכז המסך.



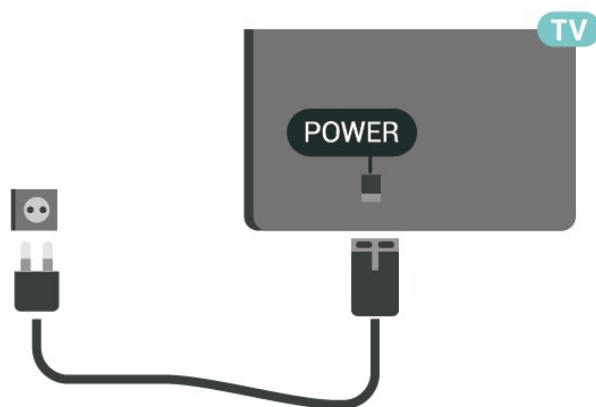
### הערה:

יש להרחיק את הטלוויזיה ממקורות מייצרי אבק כגון תנורים. מומלץ לנקות את האבק באופן סדיר כדי למנוע את כניסתו לטלוויזיה.

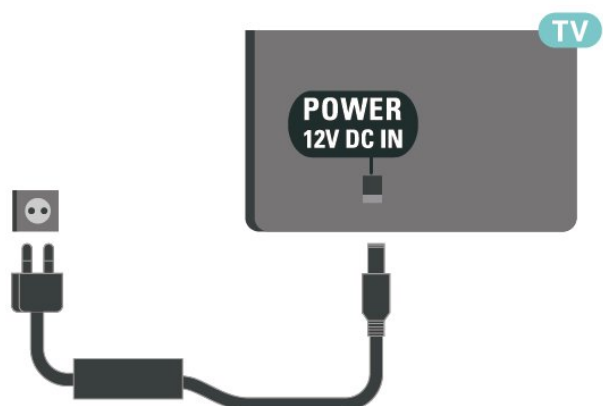
### מעמד טלוויזיה

תוכל למצוא הוראות הרכבה של מעמד הטלוויזיה ב &quot; מדריך להתחלה מהירה &quot;; שצורף למקלט הטלוויזיה. אם איבדת מדריך זה, ניתן להוריד אותו בכתובת [www.philips.com](http://www.philips.com). השתמש במספר הדגם של הטלוויזיה כדי לחפש ולהוריד את ה &quot; מדריך להתחלה מהירה &quot;.





עבור 24 PFS5535




על אף שצריכת חשמל של טלוויזיה זו נמוכה מאוד במצב המתנה, כבה את הטלוויזיה באמצעות מתג ההפעלה /כיבוי כדי לחסוך באנרגיה אם אינך משתמש בטלוויזיה במשך פרק זמן ממושך.


## הפעל או העבר למצב המתנה

לפני הפעלת הטלוויזיה, ודא שכבל החשמל מהרשת מחובר למחבר POWER שבגב מקלט הטלוויזיה.

### הפעלה

לחץ על לחצן ההפעלה (אם זמין) שבצד או בגב הטלוויזיה או לחץ על  בשלט רחוק.

מעבר להמתנה

כדי להעביר את הטלוויזיה למצב המתנה, לחץ על  בשלט הרחוק.

כדי לכבות לחלוטין את הטלוויזיה, נתק את תקע החשמל. בעת ניתוק תקע החשמל תמיד יש למשוך בתקע ולא בכבל. יש לוודא שיש תמיד גישה מלאה לתקע החשמל, לכבל החשמל ולשקע שבקיר.

# חיבורים

5.1

## מדריך קישוריות

חבר תמיד את המכשיר לטלוויזיה באמצעות החיבור בעל האיכות הגבוהה ביותר הזמין. כמו כן, השתמש בכבלים באיכות טובה כדי להבטיח העברה טובה של תמונה וצליל.

כאשר תחבר מכשיר, הטלוויזיה תזהה את הסוג שלו ותקצה לכל מכשיר שם סוג נכון. תוכל לשנות את שם הסוג, אם תרצה בכך. אם נקבע שם סוג נכון למכשיר מסוים, הטלוויזיה תעבור אוטומטית להגדרות הטלוויזיה האידיאליות, ברגע שתפעיל את המכשיר בתפריט &quot;מקורות&quot;.

5.2

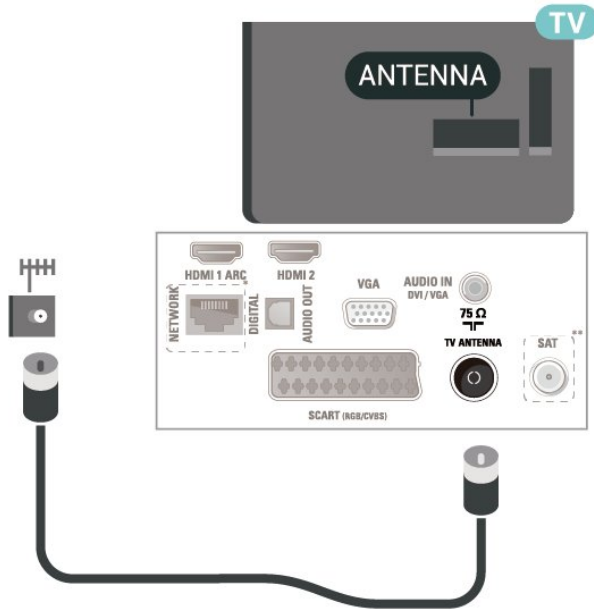
## אנטנה (טלוויזיות מסדרות 4503, 5503, 4304, 4354, 4504, 5304)

הכנס את תקע האנטנה ביציבות בתוך שקע &quot;אנטנה&quot; שעל גב הטלוויזיה.

תוכל לחבר אנטנה פרטית שלך או אות אנטנה ממערכת חלוקת אנטנות. השתמש במחבר אנטנה מסוג IEC Coax 75 Ohm RF.

השתמש בחיבור אנטנה זה לצורך אותות נכנסים DVB-T ו-DVB-C.

עבור &quot;32&quot; ומעלה;



\* יציאת רשת היא רק עבור דגמי טלוויזיה בממלכה המאוחדת.

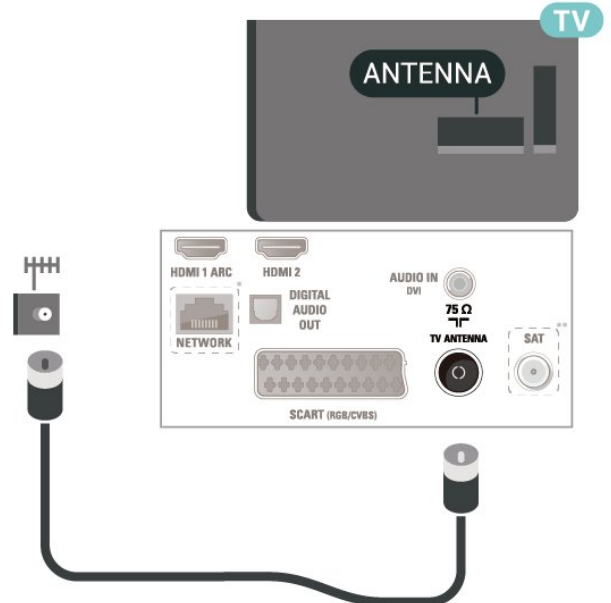
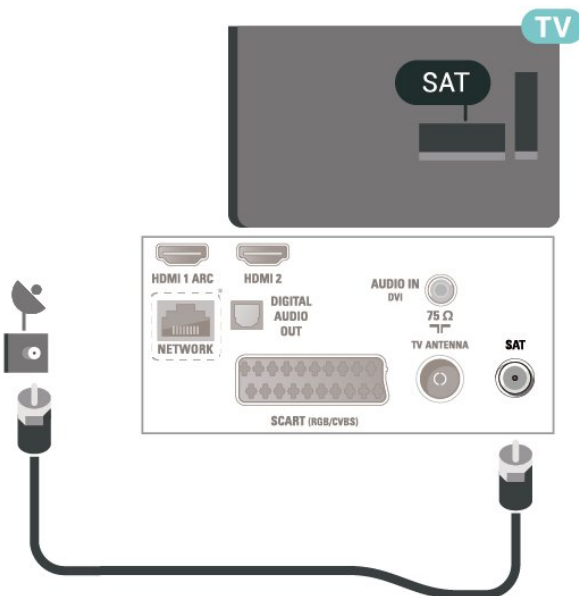
\*\* יציאת לוויין זמינה רק עבור סדרה xxPxSxxxx

5.3

## לוויין (אם זמין)

חבר את מחבר הלוויין מסוג F לחיבור הלוויין SAT שבגב מקלט הטלוויזיה.

עבור &quot;32&quot; (4503, 4504, 5503 סדרות) ומעלה;



עבור &quot;22&quot; ; &quot;24&quot; ;

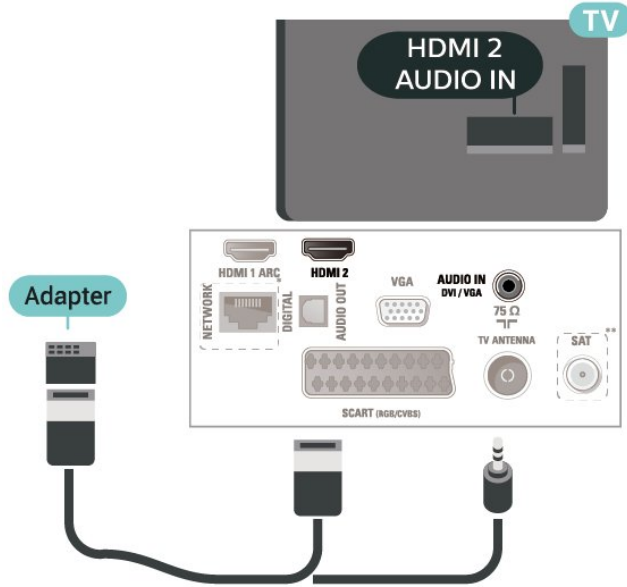
עבור &quot;22&quot; ; &quot;24&quot; (4304, 4354, 5304 סדרות) ;

## HDMI - DVI (מסדרות טלוויזיות) 4304, 4354, 5304)

אם יש לך עדיין מכשיר עם חיבור DVI בלבד, תוכל לחבר את המכשיר ליציאה HDMI 2 באמצעות מתאם &quot; &quot; DVI ל-HDMI &quot;

השתמש במתאם DVI ל-HDMI אם למכשיר שלך יש רק חיבור DVI. לקבלת צליל, השתמש בחיבור HDMI 2 והוסף כבל שמע L/R (מיני שקע 3.5 מ"מ) ל &quot; &quot; כניסת השמע &quot; שבגב מקלט הטלוויזיה.

עבור 22 &quot; &quot; &quot;

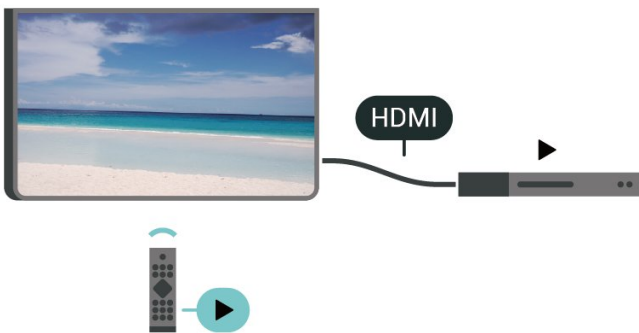


\* יציאת רשת היא רק עבור דגמי טלוויזיה בממלכה המאוחדת.

\*\* יציאת לוויין זמינה רק עבור סדרה xxPxSxxxx

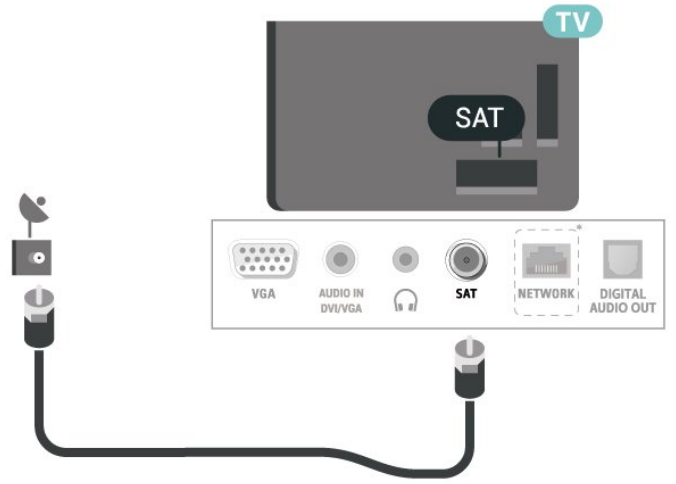
## EasyLink - CEC-HDMI חיבור

חבר לטלוויזיה מכשירים תואמי HDMI CEC, תוכל להפעיל אותם עם השלט הרחוק של הטלוויזיה. יש צורך להפעיל את EasyLink CEC בטלוויזיה ובמכשיר המחובר.



הפעלת EasyLink

🏠 (בית) &quot; &quot; הגדרות &quot; &quot; &lt; EasyLink &lt; EasyLink &quot; &quot; כלליות &quot; &quot; מופעל &quot;



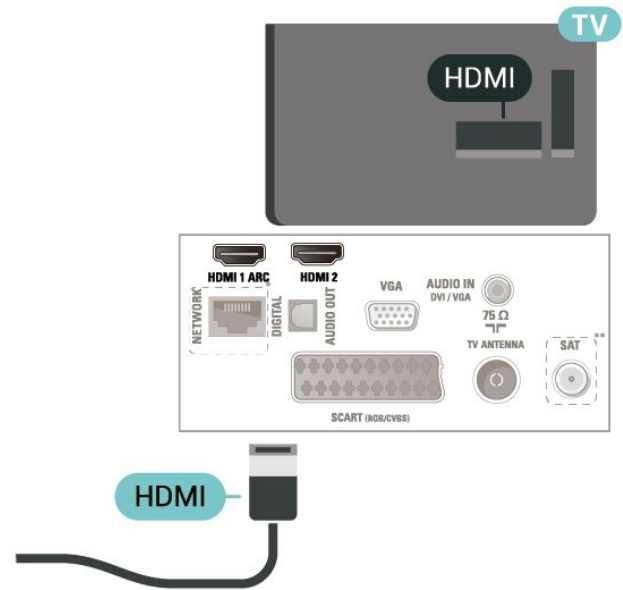
\* יציאת רשת היא רק עבור דגמי טלוויזיה בממלכה המאוחדת.

5.4

## התקן וידאו

### HDMI (מסדרות טלוויזיות) 4503, 5503, 4304, 4354, 4504, 5304)

להעברת אותות באיכות מיטבית, השתמש בכבל HDMI במהירות גבוהה ואל תשתמש בכבל HDMI שאורכו יותר מ-5 מ'.



\* יציאת רשת היא רק עבור דגמי טלוויזיה בממלכה המאוחדת.

\*\* יציאת לוויין זמינה רק עבור סדרה xxPxSxxxx

### הגנה מפני העתקה

כבל HDMI תומך ב-HDCP (הגנה על תוכן דיגיטלי ברוב פס גבוה). HDCP הוא אות הגנה מפני העתקה, המונע העתקת תוכן מתקליטור DVD או Blu-ray. נקרא גם DRM (ניהול זכויות דיגיטלי).

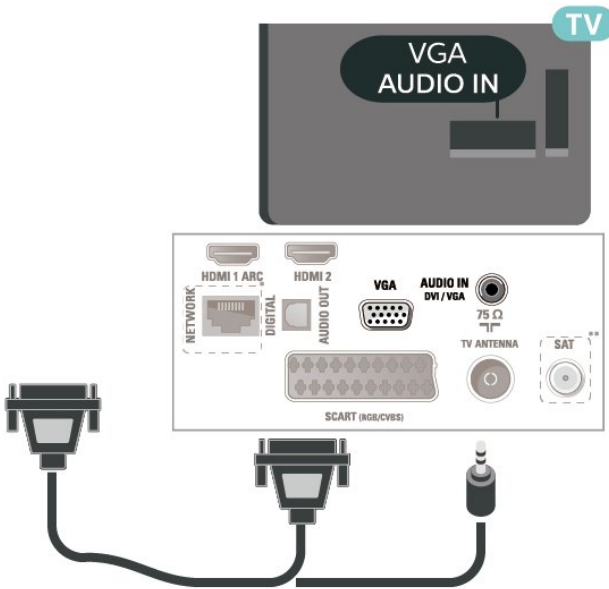


## HDMI - DVI (מסדרות טלוויזיות) 4304, 4354, 5304)

אם יש לך עדיין מכשיר עם חיבור DVI בלבד, תוכל לחבר את המכשיר ליציאה HDMI 2 באמצעות מתאם " DVI ל-HDMI ".

השתמש במתאם DVI ל-HDMI אם למכשיר שלך יש רק חיבור DVI. לקבלת צליל, השתמש בחיבור HDMI 2 והוסף כבל שמע L/R (מיני שקע 3.5 מ"מ) " לכניסת השמע " ; שבגב מקלט הטלוויזיה.

עבור " 22 " &quot; /24 " ;



עבור " 24 " (סדרות 5505, 5525, 5535) ;



\* יציאת רשת היא רק עבור דגמי טלוויזיה בממלכה המאוחדת.

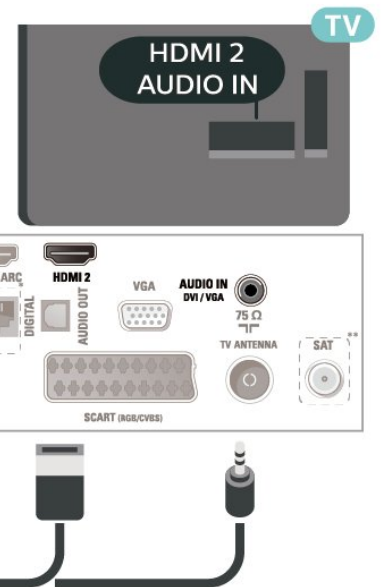
\*\* יציאת לוויין זמינה רק עבור סדרה xxPxSxxxx

## הגדרות אידאליות

🏠 (בית) < " הגדרות " < " תמונה &quot; ;  
< " מתקדם &quot; ; < " מחשב &quot; ;

הגדר למצב &quot; פועל &quot; ; להגדרות תמונה המתאימות לשימוש בטלוויזיה כצג מחשב.

\* זמין רק עבור מקורות HDMI ו-VGA.



\* יציאת רשת היא רק עבור דגמי טלוויזיה בממלכה המאוחדת.

\*\* יציאת לוויין זמינה רק עבור סדרה xxPxSxxxx

## VGA (זמין אם)

השתמש בכבל VGA אם יש למכשיר שלך רק חיבור VGA. השתמש בחיבור VGA והוסף כבל שמע L/R (מיני שקע 3.5 מ"מ) לכניסת השמע שבגב מקלט הטלוויזיה.

עבור " 22 " &quot; /24 " (סדרות 4304, 4354, 5304) ;

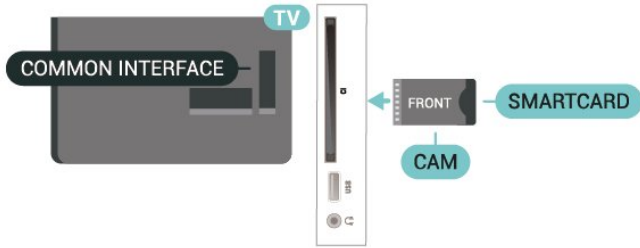
## CI+ - חכם כרטיס עם CAM

### אודות CI+

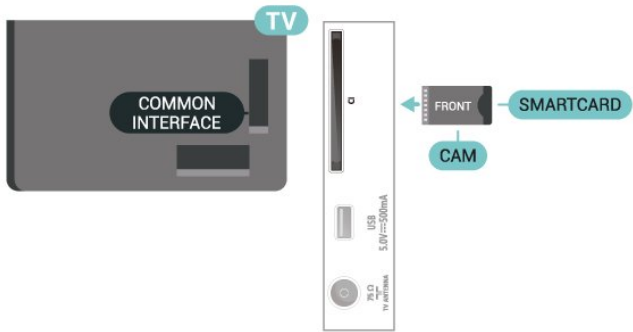
מקלט טלוויזיה זה מוכן ל &quot;CI+&quot;;גישה מותנית

בעזרת CI+, תוכל לצפות בתוכניות HD מיוחדות, כגון סרטים וספורט, המוצעות על ידי מפעילי שידורי טלוויזיה באזורך, המשדרות בשיטה דיגיטלית. תוכניות אלה מעורבלות על-ידי מפעיל הטלוויזיה ופענוח הערוצים מבוצע באמצעות מודול CI. מראש משולם + מפעילי שידורי טלוויזיה, המשדרים בשיטה דיגיטלית, מספקים רכיב CI - מותנית גישה רכיב) זה + CAM) וכרטיס חכם נלווה, כאשר אתה נרשם כמנוי לתוכניות המיוחדות שלהם. תוכניות אלו כוללות רמה גבוהה של הגנה מפני העתקה.

למידע נוסף על תנאים ותניות, פנה למפעיל שידורי טלוויזיה דיגיטליים.



עבור טלוויזיות מסדרות 5535, 5525, 5505



### צפייה בערוץ בכרטיס החכם

ניתן לצפות בערוצים המותקנים מכרטיסי CI/CAM.

1. תוך כדי צפייה בערוץ טלוויזיה לחץ על LIST כדי לפתוח את רשימת הערוצים.
2. בחר: CI+ **רשימת ערוצים**.

### הגדרת סיסמאות וקודי PIN

לגבי מודולי CAM אחדים, עליך להזין קוד PIN כדי לצפות בערוצים שלו. כאשר אתה מגדיר קוד PIN למודול ה-CAM, אנו ממליצים שתשתמש באותו קוד שהגדרת לביטול נעילת הטלוויזיה.

הגדרת קוד PIN למודול ה-CAM..

⏴ (בית) &lt; &quot;הגדרות&quot; &lt; &quot;נעילת לידים&quot; &lt; CAM PIN

5.8

## התקן USB

### כונן הבזק USB

תוכל להציג תמונות או להקרין סרטים ולהשמיע מוזיקה מכונן הבזק מסוג USB. כאשר הטלוויזיה מופעלת, הכנס כונן הבזק USB לחיבור ה-USB שבמקלט הטלוויזיה.

הטלוויזיה תזהה את כוהן ההבזק ותפתח רשימה המציגה את תוכנו. אם רשימת התוכן לא מופיעה באופן אוטומטי, לחץ על SOURCES ובחר USB.

עבור סדרות טלוויזיות 5304, 4504, 4354, 4304, 5503, 4503

### כרטיס חכם

מפעילי שידורי טלוויזיה, המשדרים בשיטה דיגיטלית, מספקים רכיב CI+ זה (רכיב גישה מותנית - CAM) וכרטיס חכם נלווה, כאשר אתה נרשם כמנוי לתוכניות המיוחדות שלהם.

הכנס את הכרטיס החכם אל תוך מודול ה-CAM. עיין בהוראות שקיבלת מהמפעיל.

הכנסת ה-CAM אל תוך הטלוויזיה...

1. לשיטת ההכנסה הנכונה, הסתכל על ה-CAM. הכנסה לא נכונה עלולה לגרום נזק ל-CAM ולטלוויזיה.
2. כאשר אתה מביט על גב הטלוויזיה והחלק הקדמי של ה-CAM פונה אליך, הכנס את ה-CAM בעדינות אל תוך החרץ **ממשק משותף**.
3. דחף את ה-CAM פנימה עד כמה שניתן. השאר אותו בתוך החרץ באופן קבוע.

לאחר הפעלת הטלוויזיה, ייתכן שיעברו כמה דקות עד שה-CAM יופעל. אם הוכנס CAM ודמי המינוי שולמו, (שיטות המינוי עשויות להיות שונות), תוכל לצפות בערוצים מעורבלים הנתמכים על ידי הכרטיס החכם CAM.

ה-CAM והכרטיס החכם הם בלעדיים למקלט הטלוויזיה שלך. אם תסיר את ה-CAM, לא תוכל עוד לצפות בערוצים מעורבלים הנתמכים על ידי ה-CAM.

עבור סדרות טלוויזיות 5304, 4504, 4354, 4304, 5503, 4503

תצטרך לפרמט מחדש את כונן הקשיח USB, המחובר לטלוויזיה שלך, אם תרצה להשתמש בו עם מחשב אחר.

5.9

## רשת קווית - Freeview (יציאת רשת זמינה רק עבור דגמים בממלכה המאוחדת)

### רשת

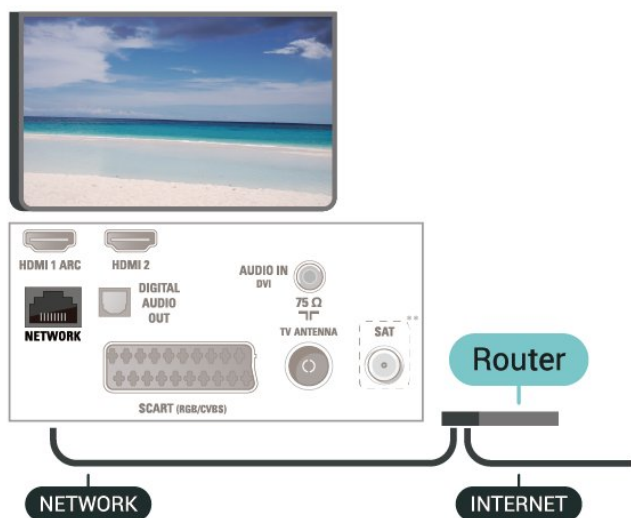
#### אודות הרשת

היציאה והפונקציה של הרשת הם רק עבור תכונות של הזרמת Freeview HD.

**התחבר לרשת (טלוויזיות מסדרות 4354, 4304, 5503, 4503, 4504, 5304)**

כדי לחבר את הטלוויזיה לאינטרנט, תזדקק לנתב רשת עם חיבור לאינטרנט.

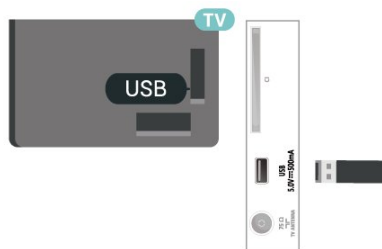
השתמש בחיבור מהיר (פס רחב) לאינטרנט.



ביצוע החיבור

יצירת חיבור קווי...

1. חבר את הנתב לטלוויזיה באמצעות כבל רשת (כבל אתרנט\*\*).
  2. וודא שהנתב פועל.
  3. לחץ על **▲ (בית)**,  
בחר **< "הגדרות" & "רשת"** > ולחץ על **> (ימין)** כדי להיכנס לתפריט.  
4. בחר **< "חיבור לרשת" & "רשת"** > ולחץ על OK.  
5. בחר **< "קווי" & "קווי"** > ולחץ על OK. הטלוויזיה מחפשת באופן רציף את החיבור לרשת.  
6. תופיע הודעה כאשר החיבור הצליח.
- אם החיבור נכשל, תוכל לבדוק את הגדרת ה-DHCP של הנתב. DHCP צריך להיות **"מופעל"** & "מופעל".



### כונן קשיח USB

אם תחבר כונן קשיח USB, תוכל להשתמש או להקליט שידורי טלוויזיה שניתן לצפות בהם בלבד (שידורי כונן קשיח) מסוג USB עם מינימום

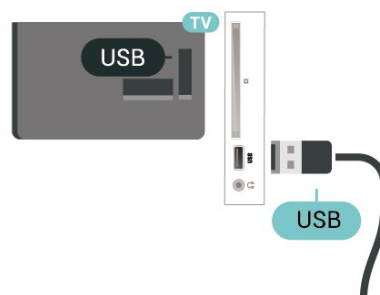
#### מינימום שטח דיסק

של 4GB מקום בדיסק. כדי להשתמש שידור ולהקליט אותו, יש צורך במינימום של 32GB מקום בדיסק.

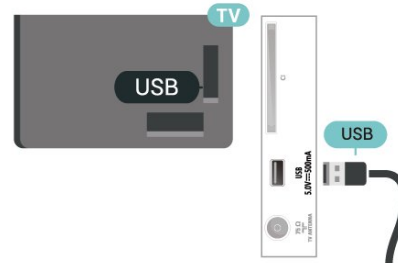
לפני שתוכל להשתמש או להקליט שידורים, עליך לחבר ולפרמט כונן קשיח USB. הפרמט מוחק את כל הקבצים שהיו בכונן הקשיח USB.

\* דגמי טורקיה לא תומכים בהקלטה והשהיה של הטלוויזיה.

עבור סדרות טלוויזיות מסדרות 5304, 4504, 4354, 4304, 5503, 4503



עבור טלוויזיות מסדרות 5535, 5525, 5505



### אזהרה

הכונן הקשיח USB מפורמט באופן בלעדי לטלוויזיה זאת; לא תוכל להשתמש בהקלטות השמורות בו בטלוויזיה אחרת או במחשב אחר. אל תשתמש ביישום מחשב כלשהו, כדי להעתיק או לשנות קבצים מוקלטים בכונן הקשיח USB. הדבר ישחית את ההקלטות. כאשר תפרמט כונן קשיח USB נוסף, תאבד את התוכן של הכונן הקודם.

---

## הגדרות רשת

🏠 (בית) < "הגדרות" < "רשת" < "הצג הגדרות רשת"

כאן תוכל לראות את כל הגדרות הרשת הנוכחיות. כתובת ה-IP וה- MAC, עוצמת האות, מהירות, שיטת ההצפנה וכד'.

🏠 (בית) < "הגדרות" < "רשת" < "תצורת רשת"

אם אתה משתמש מתקדם ומעוניין להתקין את הרשת בכתובת IP סטטית, הגדר את הטלויזיה ל-IP סטטי.

בחר < "תצורת IP סטטי" והגדר את תצורת החיבור. ניתן להגדיר את המספר עבור < "כתובת





&IP ", "מסכת רשת" & "שער" & "DNS 1 , "



# החלף מקור









6.1

## רשימת מקורות

- כדי לפתוח את תפריט המקורות, לחץ על  SOURCES.
- כדי לעבור להתקן מחובר, בחר את ההתקן באמצעות החיצים  (למעלה) או על  (למטה) ולחץ על OK.
- כדי לסגור את תפריט המקורות מבלי לעבור להתקן, לחץ שוב על  SOURCES.

6.2

## החלף את שם ההתקן

- ניתן לשנות שם או להחליף סמל התקן רק של מקורות HDMI, VGA, (אם זמין), SCART (אם זמין).
- 1. לחץ על  SOURCES, ובחר HDMI או VGA (אם זמין).
- 2. לחץ על  & "ערוך"; ולחץ על OK.
- 3. בחר את אחד מסמלי ההתקנים ולחץ על OK, שם הקבוע מראש יופיע בשדה להקלדה.
- 4. בחר  & "החלף שם"; לאחר מכן הזן את השם החדש באמצעות המקלדת שעל-גבי המסך.
- לחץ על המקש  (אדום) כדי להזין אותיות קטנות
- לחץ על המקש  (ירוק) כדי להזין אותיות גדולות
- לחץ על המקש  (צהוב) כדי להזין ספרות וסימנים
- לחץ על המקש  (כחול) כדי למחוק תו
- 5. בחר  & "בוצע"; בסיום העריכה.

## ערוצים

7.1

### אודות ערוצים והחלף ערוצים

#### צפייה בערוצי טלוויזיה

- לחץ על **TV**. הטלוויזיה תעבור לערוץ הטלוויזיה האחרון שבו צפית.
- לחץ על **▲ (בית)** < &quot; **ערוצים** &quot; ולחץ על OK.
- לחץ על **⏪** + או על **⏩** - כדי לעבור ערוץ.
- אם אתה יודע את מספר הערוץ, הקלד את המספר באמצעות מקשי הספרות. לחץ על OK לאחר שהזנת את המספר להחלפת ערוץ.
- כדי לחזור אל הערוץ הקודם שהוגדר, לחץ על **⏮ BACK**.

#### מעבר לערוץ ברשימת ערוצים

- בעת צפייה בערוץ טלוויזיה, לחץ על **≡ LIST** כדי לפתוח את רשימת הערוצים.
- ברשימת הערוצים יכולים להיות מספר דפים של ערוצים. כדי להציג את הדף הבא או הקודם, לחץ על **⏩** + או על **⏪** -.
- כדי לסגור את רשימת הערוצים מבלי לעבור ערוץ, לחץ שוב על **≡ LIST**.

#### סמלי הערוצים

- לאחר ביצוע &quot; &quot; עדכון ערוצים אוטומטי &quot; של רשימת הערוצים, תחנות חדשות שנמצאו יסומנו ב-★ (כוכבית). אם תנעל ערוץ, הוא יסומן ב-🔒 (מנעול).

#### ערוצי רדיו

- אם זמין שידור דיגיטלי, תחנות רדיו דיגיטליות יותקנו במהלך ההתקנה. עבור לערוץ רדיו כפי שהייתה עובר לערוץ טלוויזיה.
- טלוויזיה זו יכולה לקבל DVB בתקן טלוויזיה דיגיטלית. ייתכן והטלוויזיה לא תפעל כהלכה עם מפעלים מסוימים של טלוויזיה דיגיטלית שאינם תואים לתקן באופן מלא.

7.2

### התקנת ערוצים

#### אנטנה וכבלים

#### חיפוש ידני של ערוצים והגדרות ערוצים

#### חפש ערוצים

#### עדכון רשימת ערוצים קיימת

- ▲ (בית)** < &quot; **הגדרות** &quot; < &quot; **התקנת אנטנה / כבלים** &quot; < &quot; **חפש ערוצים** &quot; < &quot; **עדכון ערוצים** &quot;

#### התקנה מחדש של כל הערוצים

- ▲ (בית)** < &quot; **הגדרות** &quot; < &quot; **התקנת אנטנה / כבלים** &quot; < &quot; **חפש ערוצים** &quot; < &quot; **התקן מחדש ערוצים** &quot;

1. בחר את המדינה שבה אתה נמצא ולחץ על OK.
2. בחר &quot; **אנטנה** &quot; ; ( DVB-T ) או &quot; **כבלים** &quot; ; ( DVB-C ), ובחר פריט אחד שאתה רוצה להתקין מחדש.
3. בחר &quot; **ערוצים דיגיטליים ואנלוגיים** &quot; ; &quot; **רק ערוצים דיגיטליים** &quot; ; או &quot; **רק ערוצים אנלוגיים** &quot; ;.
4. בחר &quot; **התחל** &quot; ; ולחץ על OK כדי לעדכן ערוצים. זה עשוי לקחת מספר דקות.

#### הגדרות ערוץ

- ▲ (בית)** < &quot; **הגדרות** &quot; < &quot; **התקנת אנטנה / כבלים** &quot; < &quot; **חפש ערוצים** &quot; < &quot; **התקן מחדש ערוצים** &quot;

1. בחר את המדינה שבה אתה נמצא ולחץ על OK.
2. בחר &quot; **אנטנה** &quot; ; ( DVB-T ) או &quot; **כבלים** &quot; ; ( DVB-C ), ובחר פריט אחד שאתה רוצה להתקין מחדש.
3. בחר &quot; **ערוצים דיגיטליים ואנלוגיים** &quot; ; &quot; **רק ערוצים דיגיטליים** &quot; ; או &quot; **רק ערוצים אנלוגיים** &quot; ;.
4. בחר &quot; **הגדרות** &quot; ; ולחץ על OK.
5. לחץ על **— (אדום)** כדי לאפס, או לחץ על **— (ירוק)** לאחר השלמת ההגדרות.

#### סריקת תדרים

בחר את שיטת החיפוש עבור ערוצים.

- &quot; **מהירה** &quot; ;: בחר את השיטה המהירה יותר והשתמש בהגדרות שנקבעו מראש המשמשות את רוב ספקי הכבלים בארצך.
- &quot; **מלאה** &quot; ;: אם התוצאה תהיה שלא הותקנו כלל ערוצים או אם כמה ערוצים חסרים, תוכל לבחור בשיטה &quot; **מלאה** &quot; ;. החיפוש וההתקנה של ערוצים בשיטה זו ייקחו יותר זמן.
- **מתקדם**: אם קיבלת ערך ספציפי עבור רשת לצורך חיפוש ערוצים, בחר &quot; **מתקדמת** &quot; ;.

- &quot; **מצב תדר רשת** &quot; ;  
אם אתה מתכוון להשתמש בשיטה

- המהירה &quot; **מהירה** &quot; ; ב- &quot; **סקירת תדרים** &quot; ; כדי לחפש ערוצים, בחר &quot; **אוטומטי** &quot; ;. הטלוויזיה תשתמש באחד מתדרי הרשת המוגדרים מראש (או HC -ערוץ התבנית) כפי שעושים רוב ספקי הכבלים בארצך. אם קיבלת ערך ספציפי לתדר רשת לצורך חיפוש ערוצים, בחר &quot; **ידני** &quot; ;.

- &quot; **תדר רשת** &quot; ;  
כאשר &quot; **מצב תדר רשת** &quot; ; מוגדר ל- &quot; **ידני** &quot; ;, ניתן להזין כאן את תדר הרשת שקיבלת מספק הכבלים. כדי להזין את ערך קצב הסימנים, השתמש במקשי הספרות.

- &quot; **מצב קצב סימנים** &quot; ;  
אם ספק הכבלים לא נתן לך ערך ספציפי של &quot; **קצב סימנים** &quot; ; להתקנת ערוצי טלוויזיה, השאר את ההגדרה של &quot; **מצב קצב סימנים** &quot; ; על &quot; **אוטומטי** &quot; ;. אם קיבלת ערך קצב סימנים ספציפי, בחר &quot; **ידני** &quot; ;.

”קצב סימנים“;

”מזב קצב סימנים“; מוגדר

”ידני“; ניתן להזין כאן את ערך קצב הסימנים באמצעות מקשי הספרות.

”ללא תשלום/ מעורבל“;

אם יש לך מינוי לשירותי טלוויזיה בתשלום ו-CAM מדול גישה מותנית, בחר ”ללא תשלום ומעורבל“; אם אין לך מינוי לשירות או לערוצים של טלוויזיה בתשלום, תוכל לבחור ”ערוצים ללא תשלום בלבד“.

## חיפוש ערוצים באופן אוטומטי

”(בית) < הגדרות“; התקנת

”כבלים“; עדכון ערוצים אוטומטי“;

אם אתה קולט ערוצים דיגיטליים, תוכל להגדיר את הטלוויזיה לעדכן אוטומטית את הרשימה עם ערוצים חדשים.

לחלופין, תוכל להתחיל עדכון ערוצים בעצמך.

## עדכון ערוצים אוטומטי

פעם ביום, בשעה 06:00, הטלוויזיה מעדכנת את הערוצים ושומרת ערוצים חדשים. ערוצים חדשים יאוחסנו ברשימה ”קצב“; הערוצים ”קצב“ אבל גם ברשימה ”ערוצים חדשים“; ערוצים ריקים יוסרו.

אם נמצאו ערוצים חדשים או אם עודכנו או הוסרו ערוצים, תופיע הודעה לאחר הפעלת הטלוויזיה. על הטלוויזיה להיות במצב המתנה כדי לעדכן ערוצים באופן אוטומטי.

## עדכון ערוצים אוטומטי

”(בית) < הגדרות“; התקנת

”כבלים“; הודעת עדכון ערוצים“;

אם נמצאו ערוצים חדשים או אם עודכנו או הוסרו ערוצים, תופיע הודעה לאחר הפעלת הטלוויזיה. כדי למנוע את הופעת ההודעה הזאת לאחר כל עדכון של ערוץ, תוכל לנטרל את האפשרות הזאת.

## דיגיטלי: בדיקת קליטה

”(בית) < הגדרות“; התקנת

”כבלים“; דיגיטלי: בדיקת קליטה

מוצג התדר הדיגיטלי של ערוץ זה. אם הקליטה ירודה, תוכל לשנות את מיקום האנטנה. כדי לבדוק שוב את איכות האות של תדר זה, בחר ”חפש“; ולחץ על OK. כדי להזין בעצמך תדר דיגיטלי ספציפי, השתמש במקשי השלט רחוק. לחלופין, בחר את התדר, מקם את החיצים על מספר באמצעות < ו- > והחלף את המספר באמצעות ^ ו- v. כדי לבדוק את התדר, בחר ”חפש“; ולחץ על OK.

אם אתה משתמש ב-DVB-C לקבלת ערוצים,

האפשרות ”מזב קצב סימנים“; תהיה זמינה. עבור ”מזב קצב סימנים“; בחר ”אוטומטי“; אלא אם ספק הכבלים נתן לך ערך ספציפי עבור קצב סימנים. כדי להזין את קצב הסימנים, בחר ”קצב סימנים“; והשתמש במקשי הספרות או ב- ^ ו- v.

## אנלוגי: התקנה ידנית

”(בית) < הגדרות“; התקנת

”כבלים“; אנלוגי: התקנה ידנית

ניתן להתקין ערוצי טלוויזיה אנלוגיים באופן ידני - ערוץ אחרי ערוץ.

”מערכת“;

כדי להגדיר את מערכת הטלוויזיה, בחר ”מערכת“; בחר את הארץ שלך או את האזור בעולם שאתה נמצא בו כעת ולחץ על OK.

”חפש ערוץ“;

כדי למצוא ערוץ, בחר ”חפש ערוץ“; ולחץ על OK. תוכל להזין דר בעצמך על-מנת למצוא ערוץ, או לאפשר לטלוויזיה חפש ערוץ. לחץ על OK. בחר ”חפש“; ולחץ על OK כדי לחפש ערוץ באופן אוטומטי. הערוץ שנמצא יוצג על-גבי המסך ואם הקליטה חלשה, לחץ שוב על ”חיפוש“; אם ברצונך לאחסן את הערוץ, בחר ”בוצע“; ולחץ על OK.

”כיוון עדין“;

כדי לבצע כוונון עדין לערוץ, בחר ”כיוון עדין“; ולחץ על OK. ניתן לבצע כיוון עדין של הערוץ באמצעות ^ או v. אם תרצה לאחסן את הערוץ שנמצא, בחר ”בוצע“; ולחץ על OK.

”אחסן“;

תוכל לשמור את הערוץ תחת מספר הערוץ הנוכחי או תחת מספר ערוץ חדש. בחר ”אחסן“; ולחץ על OK. מספר הערוץ יוצג לזמן קצר.

תוכל לחזור על שלבים אלה עד שתמצא את כל ערוצי הטלוויזיה האנלוגיים הזמינים.

## לוויין (אם זמין)

### על אודות התקנת ערוצי לוויין

#### עד 4 לוויינים

תוכל להתקין עד 4 לוויינים (4 יחידות LNB) לטלוויזיה זאת. בחר כבר בתחילת ההתקנה את המספר המדויק של לוויינים שברצונך להתקין. זה יאיץ את ההתקנה.

Unicable

תוכל להשתמש במערכת Unicable לחיבור צלחת הלוויין לטלוויזיה. בתחילת ההתקנה, באפשרותך לבחור Unicable ללוויין אחד או לשני לוויינים.

#### MDU - יחידה לבניין מגורים משותף

הטיונרים המובנים לקליטת שידורי לוויין תומכים ב-MDU בלווייני Astra וב-Digiturk בלוויין MDU. Eutelsat. MDU ב-rksatüT אינו נתמך.

עדכן ערוצים

**▲ (בית) < " & < " הגדרות & < " & < " התקנת לווין & < " & < " חפש לווין & < " & < " עדכן ערוצים & < "**

תמיד ניתן להתחיל עדכון ערוץ באופן ידני, ערוצים חדשים יתווספו וערוצים שאינם זמינים יוסרו.

הזן קוד PIN במקרה הצורך.

התקן מחדש ערוצים

**▲ (בית) < " & < " הגדרות & < " & < " התקנת לווין & < " & < " חפש לווין & < " & < " התקן מחדש ערוצים & < "**

ניתן לחפש שוב לוויינים וערוצים באופן ידני.

1. בחר אפשרות אחד שיש להתקין מחדש.

2. בחר < " & < " הגדרות & < " & < " או בחר < " & < " התחל & < " כדי לעדכן ערוצים.

תפריט הגדרות

לחץ על < & < " איפוס & < " כדי לאפס, או לחץ על < & < " בוצע & < " לאחר סיום ההגדרות.

& < " סוג חיבור & < "

בחר את מספר הלוויינים שאתה רוצה להתקין. הטלוויזיה תגדיר את סוג החיבור המתאים באופן אוטומטי.

& < " עד 4 לוויינים & < " - ניתן להתקין עד 4 לוויינים (4 LNBs) בטלוויזיה זו. בחר כבר בתחילת ההתקנה את המספר המדויק של לוויינים שברצונך להתקין. זה יאיץ את ההתקנה.

Unicable - ניתן להשתמש במערכת Unicable לחיבור צלחת הלוויין לטלוויזיה. בתחילת ההתקנה, באפשרותך לבחור Unicable ללוויין אחד או לשני לוויינים.

הגדרות LNB

במדינות מסוימות ניתן לכוונן את ההגדרות עבור משדר-משיב (טרנספונדר) ביתי וכל LNB. יש להשתמש בהגדרות אלה או לשנות אותם רק כאשר התקנה רגילה נכשלת. אם יש לך ציוד לוויינים לא סטנדרטי, ניתן להשתמש בהגדרות אלה לעקיפה של ההגדרות הסטנדרטיות. חלק מהספקים עשויים לתת לך מספר ערכי טרנספונדר או LNB שיש להזין ככאן.

הספק - LNB כברירת מחדל, < & < " הספק & < " LNB; מוגדר להיות < & < " מופעל & < ".

צליל של 22 - kHz כברירת מחדל < & < " צליל & < " מוגדר להיות < & < " אוטומטי & < ".

תדר LO נמוך / תדר LO גבוה - תדרי המתנד המקומי מוגדרים לערכים סטנדרטיים. שנה את הערכים רק במקרה של ציוד מיוחד, המצריך ערכים שונים.

הזן קוד PIN במקרה הצורך.

**▲ (בית) < " & < " הגדרות & < " & < " התקנת לווין & < " & < " חפש לווין & < " & < " הוסף לווין & < " & < " או & < " & < " הסר לווין & < "**

**▲ (בית) < " & < " הגדרות & < " & < " התקנת לווין & < " & < " חפש לווין & < " & < " הוסף לווין & < "**

• תוכל להוסיף לווין נוסף להתקנת הלוויינים הנוכחית שלך. הלוויינים המותקנים וערוציהם יישארו בשלמותם. יחד עם זאת, מפעילי לווין אחדים אינם מאפשרים להוסיף לווין. • יש להתייחס ללוויין הנוסף כאל תוספת; הוא לא נמנה עם המינוי הראשי שלך והוא לא הלוויין הראשי שלך, שבחבילת הערוצים שלו אתה משתמש. בדרך כלל, תתקין לווין רביעי כשיש לך כבר 3 לוויינים מותקנים. אם יש לך 4 לוויינים מותקנים, ייתכן שכדאי לשקול הסרה של אחד מהם, כדי שתוכל להוסיף לווין חדש.

• אם בשלב זה יש לך רק לווין אחד או שניים מותקנים, הגדרות ההתקנה הנוכחית עלולות שלא לאפשר את ההוספה של לווין נוסף. אם תצטרך לשנות את הגדרות ההתקנה, תצטרך לבצע את כל התקנת הלוויינים מחדש, במלואה. אינך יכול להשתמש & < " & < " הוסף לווין & < " אם יש צורך בשינוי הגדרות.

**▲ (בית) < " & < " הגדרות & < " & < " התקנת לווין & < " & < " חפש לווין & < " & < " הסר לווין & < "**

תוכל להסיר לווין אחד או יותר מהתקנת הלוויינים הנוכחית שלך. תסיר את הלוויין ואת הערוצים שלו. יחד עם זאת, מפעילי לווין אחדים אינם מאפשרים להסיר לווין.

רשימת ערוצי לווין

**▲ (בית) < " & < " הגדרות & < " & < " התקנת לווין & < " & < " רשימת ערוצי לווין & < "**

ניתן לבחור את רשימת ערוצי הלוויין המועדפת בעת לחיצה על LIST כדי לפתוח ערוצי לווין.

הלוויינים יכולים להציע חבילות ערוצים המאחדות ערוצים ללא תשלום (פתוחים) ובמגוון המתאים למדינה. לוויינים אחדים מציעים חבילות למנויים - אוסף של ערוצים בתשלום.

בחר & < " & < " מחבילה שמורה & < "; כדי להתקין את הערוצים של החבילה או בחר & < " & < " כל הערוצים אינם ממוינים & < "; כדי להתקין את החבילה וגם את כל שאר הערוצים הזמינים. אנו ממליצים על התקנה מהירה של חבילות למנויים. אם יש לך לוויינים נוספים שאינם חלק מהחבילה למנויים, אנו ממליצים על התקנה מלאה. כל הערוצים המותקנים נכנסים לרשימת הערוצים.

חיפוש ערוצים באופן אוטומטי

**▲ (בית) < " & < " הגדרות & < " & < " התקנת לווין & < " & < " עדכון ערוצים אוטומטי & < "**

אם אתה קולט ערוצים דיגיטליים, תוכל להגדיר את הטלוויזיה לעדכן אוטומטית את הרשימה עם ערוצים חדשים.

לחלופין, תוכל להתחיל עדכון ערוצים בעצמך.

## עדכון ערוצים אוטומטי

פעם ביום, בשעה 06:00, הטלוויזיה מעדכנת את הערוצים ושומרת ערוצים חדשים. ערוצים חדשים יאוחסנו ברשימה &quot; &quot;; כול הערוצים &quot; &quot;; אבל גם ברשימה &quot; &quot;; ערוצים חדשים &quot; &quot;; ערוצים ריקים יוסרו. אם נמצאו ערוצים חדשים או אם עודכנו או הוסרו ערוצים, תופיע הודעה לאחר הפעלת הטלוויזיה. על הטלוויזיה להיות במצב המתנה כדי לעדכן ערוצים באופן אוטומטי.

## עדכון ערוצים אוטומטי

**▲ (בית) &quot; &quot;; הגדרות &quot; &quot;; התקנת לווין &quot; &quot;; הודעת עדכון ערוץ &quot; &quot;;**

אם נמצאו ערוצים חדשים או אם עודכנו או הוסרו ערוצים, תופיע הודעה לאחר הפעלת הטלוויזיה. כדי למנוע את הופעת ההודעה הזאת לאחר כל עדכון של ערוץ, תוכל לנטרל את האפשרות הזאת.

## התקנה ידנית

**▲ (בית) &quot; &quot;; הגדרות &quot; &quot;; התקנת לווין &quot; &quot;; התקנה ידנית &quot; &quot;;**

התקן אתה לווין באופן ידני.

-- LNB בחר את ה-LNB שעבורו אתה רוצה להוסיף ערוצים חדשים.

- קוטביות - בחר את הקוטביות הנדרשת.

- מצב קצב סימנים - בחר &quot; &quot;; דינמי &quot; &quot;; כדי להזין קצב סימנים.

- תדר - בחר את תדר המקלט /משדר.

- חפש - חפש מקלט /משדר.

## בעיות

**הטלוויזיה אינה מצליחה למצוא את הלוויינים שאני רוצה או הטלוויזיה מתקינה פעמיים את אותו לווין**

- ודא כבר בתחילת ההתקנה שב &quot; &quot;; הגדרות &quot; &quot;; הוגדר המספר הנכון של לוויינים. תוכל להגדיר את הטלוויזיה לחפש לווין אחד, שניים או 43 / לוויינים.

**ראש LNB כפול אינו יכול למצוא לווין נוסף**

- אם הטלוויזיה מצאה לווין אחד אך אינה יכולה למצוא עוד אחד, סובב את הצלחת כמה מעלות. יישר את הצלחת כדי לקבל את האות החזק ביותר בלווין הראשון. בדוק על המסך את מחוון עוצמת האות של הלווין הראשון. כשהלווין הראשון מוגדר לאות החזק ביותר, בחר שוב את &quot; &quot;; חיפוש &quot; &quot;; כדי למצוא את הלווין השני. - ודא שההגדרות על &quot; &quot;; שני לוויינים &quot; &quot;;.

**שינוי הגדרות ההתקנה לא פתר את הבעיה**

כל ההגדרות, הלוויינים והערוצים נשמרים רק בסיום ההתקנה.

**כל ערוצי הלווין נעלמו**

- אם אתה משתמש במערכת Unicable, ודא שבהגדרות ה-Unicable הקצית שני מספרים ייחודיים של תחום משתמש לשני הטיונרים המובנים. ייתכן שטיונר לווין אחר, במערכת ה-

Unicable שלך, משתמש באותו מספר תחום משתמש.

**נדמה לי כי כמה ערוצי לווין נעלמו מרשימת הערוצים**

- אם נדמה לך שכמה ערוצים נעלמו או שמיקומם שונה, ייתכן שתחנת השידור שינתה את מיקום המשדר-משיב של אותם ערוצים. כדי לשחזר את מיקום הערוצים ברשימת הערוצים, תוכל לנסות לעדכן את חבילת הערוצים.

**אני לא מצליח להסיר לווין**

- חבילות למנויים אינן מאפשרות להסיר לווין. כדי להסיר לווין, עליך לבצע התקנה מלאה שוב ולבחור חבילה אחרת.

**לעתים הקליטה ירודה**

- בדוק אם צלחת הלווין יציבה. רוחות חזקות עלולות להזיז את הצלחת. - שלג וגשם יכולים להוריד את איכות הקליטה.

## עותק רשימת ערוצים

### מבוא

**עותק רשימת הערוצים** מיועד לסוחרים ולמשתמשים מקצועיים.

באמצעות &quot; &quot;; העתקת רשימת ערוצים &quot; &quot;;, תוכל להעתיק ערוצים המותקנים במקלט טלוויזיה אחד אל מקלט טלוויזיה Philips אחר, מאותה סדרה. בעזרת &quot; &quot;; העתקת רשימת ערוצים &quot; &quot;;, תוכל לטעון רשימת ערוצים מוגדרת מראש וכך תמנע את בזבז הזמן בחיפוש ערוצים. השתמש בכונן הבזק USB בקיבולת 1 גיגה-בייט לפחות.

### תנאים

- שני מקלטי הטלוויזיה הם מאותו שנתן. חפש את שם דגם הטלוויזיה עם הספרה האחרונה. (לדוגמה: 4xxPxx4xx4, מייצג מוצר של 2019)

- בשני מקלטי הטלוויזיה מותקנות גרסאות תוכנה תואמות.

**העתקת רשימת ערוצים, בדיקת גרסה של רשימת ערוצים**

העתקת רשימת ערוצים...

1. הפעל את הטלוויזיה. יש צורך שערוצים יהיו מותקנים בטלוויזיה.
2. חיבור כונן הבזק USB.
3. לחץ על **▲ (בית) &quot; &quot;; הגדרות &quot; &quot;;** **כלליות &quot; &quot;; העתקת רשימת ערוצים &quot; &quot;;**.
4. בחר &quot; &quot;; העתק ל-USB &quot; &quot;; ולחץ על OK. ייתכן שתבקש להזין את קוד ה-PIN ל &quot; &quot;; נעילת ילדים &quot; &quot;; כדי להעתיק את רשימת הערוצים.
5. בסיום ההעתקה, שלוף את התקן הזיכרון USB.
6. לחץ על **◀ (שמאל)** מספר פעמים אם צריך, כדי לסגור את התפריט.

כעת תוכל לטעון את רשימת הערוצים המועתקת לטלוויזיית פיליפס אחרת.

בדוק את הגרסה הנוכחית של רשימת הערוצים...

1. לחץ על **▲ (בית) &quot; &quot;; הגדרות &quot; &quot;;** **כלליות &quot; &quot;; העתקת רשימת ערוצים &quot; &quot;;**.

## אפשרויות ערוץ

### פתיחת אפשרויות

תוך כדי צפייה בערוץ, באפשרותך להגדיר כמה אפשרויות.

בהתאם לסוג הערוץ (אנלוגי או דיגיטלי) שאתה צופה בו או בהתאם להגדרות הטלוויזיה שהגדרת, כמה אפשרויות פתוחות לפניך.

כדי לפתוח את תפריט האפשרויות...

1. תוך כדי צפייה בטלוויזיה, לחץ על **OPTIONS**.
2. לחץ על **OPTIONS** שוב כדי לסגור.

### כתוביות

כדי לעבור לכתוביות, לחץ על **SUBTITLE**.

ניתן להחליף

כתוביות & **כתוביות מופעלות**; או & **quot**

; **כתוביות כבויות** & **quot**; לחלופין, ניתן

לבחור & **אוטומטי** & **quot**;

### אוטומטי

אם מיידע על השפה הוא חלק מהשידור הדיגיטלי והתוכנית המשודרת לא בשפה שלך (הדפה המוגדרת בטלוויזיה), הטלוויזיה יכולה באופן אוטומטי להציג כתוביות באחת משפות הכתוביות המועדפות. אחת משפות הכתוביות האלה צריכה להיות חלק מהשידור.

ניתן לבחור את שפת הכתוביות המועדפת ב- & **שפת הכתוביות** & **quot**;

### שפת כתוביות

אם אף אחת מהשפות המועדפות של כתוביות אינה זמינה, תוכל לבחור שפת כתוביות אחרת אם זמינה. אם אין שפות כתוביות זמינות, לא ניתן לבחור אפשרות זו.

### שפה, שמע

אם אף אחת משפות השמע המועדפות אינה זמינה, תוכל לבחור שפת שמע אחרת אם היא זמינה. אם אין שפות שמע זמינות, לא ניתן לבחור אפשרות זו.

### Dual I-II

אפשרות זאת זמינה אם אות אודיו כולל שתי שפות שמע, אך לגבי שפה אחת, או לגבי שתיהן, אין ציון שפה.

### ממשק משותף

אם תוכן מיוחד ששולם מראש זמין מ- CAM, אפשר להגדיר את הגדרות הספק לפי אפשרות זאת.

### מונו/סטריאו

ניתן להעביר את הצליל של ערוץ אנלוגי למונו או לסטריאו.

כדי לעבור למונו או לסטריאו...

1. התכוונן לערוץ אנלוגי.

2. בחר & **העתקת רשימת** & **quot**

**ערוצים** & **quot**; ובחר & **גרסה קיימת** & **quot**; ולאחר מכן

לחץ על OK.

3. לחץ על < (שמאל) מספר פעמים אם צריך, כדי לסגור את התפריט.

### העלאה של רשימת ערוצים

#### טעינה של טלוויזיות שערוציהן לא הותקנו

תצטרך לבצע את הטעינה של רשימת הערוצים בצורה שונה, בהתאם למצב הטלוויזיה, כלומר אם היא מותקנת כבר או לא.

#### טעינה של טלוויזיה שלא הותקנה עדיין

1. חבר את שקע החשמל כדי להתחיל בהתקנה ובחר שפה ומדינה. תוכל לדלג על שלב חיפוש הערוצים. סיים את ההתקנה.

2. חבר את התקן הזיכרון USB שבו רשימת הערוצים מהטלוויזיה הקודמת.

3. כדי להתחיל את העלאת רשימת הערוצים, לחץ

על **▲ (בית) < & quot; הגדרות & quot; < & quot; הגדרות**

**כלליות & quot; < & quot; העתקת רשימת**

**ערוצים & quot; < & quot; העתקת לטלוויזיה & quot;** ולחץ

על OK. הזן קוד PIN במקרה הצורך.

4. הטלוויזיה תיידע אותך אם רשימת הערוצים הועתקה בהצלחה. שלוף את התקן הזיכרון USB.

#### טעינה של טלוויזיות שערוציהן הותקנו

תצטרך לבצע את הטעינה של רשימת הערוצים בצורה שונה, בהתאם למצב הטלוויזיה, כלומר אם היא מותקנת כבר או לא.

#### טעינה של טלוויזיה שהותקנה כבר

1. בדוק את הגדרת המדינה של הטלוויזיה. (כדי לאמת הגרה זו, ראה פרק & **התקן ערוצים מחדש** & **quot**;). התחל תהליך זה עד שתגיע להגדרת המדינה. לחץ על **⏪ BACK** כדי לבטל את ההתקנה).

אם הארץ נכונה המשך בשלב 2.

אם הארץ אינה נכונה עליך להתחיל התקנה מחדש. ראה פרק & **התקן ערוצים מחדש** & **quot**; והתחל את ההתקנה. בחר את המדינה הנכונה ודלג על חיפוש ערוצים. סיים את ההתקנה. בסיום, עבור לשלב 2.

2. חבר את התקן הזיכרון USB שבו רשימת הערוצים מהטלוויזיה הקודמת.

3. כדי להתחיל את העלאת רשימת הערוצים, לחץ

על **▲ (בית) < & quot; הגדרות & quot; < & quot; הגדרות**

**כלליות & quot; < & quot; העתקת רשימת**

**ערוצים & quot; < & quot; העתקת לטלוויזיה & quot;** ולחץ

על OK. הזן קוד PIN במקרה הצורך.

4. הטלוויזיה תיידע אותך אם רשימת הערוצים הועתקה בהצלחה. שלוף את התקן הזיכרון USB.







\* ניתן להגיע לטלטקסט רק כאשר הערוצים מותקנים ישירות בטיונר הפנימי של הטלוויזיה והמכשיר במצב טלוויזיה. אם נעשה שימוש בממיר, הטלטקסט לא יהיה זמין בטלוויזיה. במקרה כזה ניתן להשתמש בטלטקסט של הממיר.

---

## אפשרויות טקסט

במצב טקסט /טלטקסט, לחץ על **≡** OPTIONS כדי לבחור...

**&quot;הקפאת דף&quot;** - מניעת סיבוב אוטומטי של עמודי משנה.

**&quot;מסך כפול / מסך מלא&quot;** - הצגת ערוץ טלוויזיה וטקסט זה לצד זה.

**&quot;סקירה כללית של T.O.P&quot;** - כדי לפתוח T.O.P טקסט.

**&quot;הגדלה&quot;** - הגדלת עמוד הטקסט לנוחות הקריאה.

**&quot;חשיפה&quot;** - חשיפת מידע נסתר בעמוד.

**&quot;מעבר בין דפי משנה&quot;** - כדי לעבור בין עמודי משנה כאשר הם זמינים.

**&quot;שפה&quot;** - החלפת קבוצת התווים שנעשה בהם שימוש לצורך תצוגה נכונה.

---

## הגדרת תצורת הטקסט

### שפת הטקסט

לחלק מתחנות השידור יש מספר שפות &quot;טקסט&quot; זמינות.

כדי להגדיר שפת &quot;טקסט&quot; ראשונית ומשנית: ..

1. לחץ על **▲**, בחר **&quot;הגדרות&quot;** < **&quot;אזור ושפה&quot;** ולחץ על **>** (ימין) כדי להיכנס לתפריט.

2. בחר **&quot;שפות&quot;** ולחץ על **>** (ימין) כדי להיכנס לתפריט.

3. בחר **&quot;טלטקסט**

**&quot;ראשי&quot;** או **&quot;טלטקסט משני&quot;**; ולחץ על OK.

4. בחר בשפה הנחוצה ולחץ על OK.

5. לחץ על **<** (שמאל) מספר פעמים אם צריך, כדי לסגור את התפריט.

# מדריך טלוויזיה

8.1

## למה תזדקק

במדריך הטלוויזיה, תוכל לראות רשימה של תוכניות טלוויזיה שוטפות או מתוכננות בערוצים שלך. יוצגו ערוצים אנלוגיים ודיגיטליים, או דיגיטליים בלבד, בהתאם למקור המידע (הנתונים) במדריך הטלוויזיה. לא כל הערוצים מציעים מידע על מדריך הטלוויזיה.

הטלוויזיה יכולה לאסוף מידע מ־TV GUIDE; לוח השידורים &quot; עבור הערוצים שמוקנים בטלוויזיה (למשל הערוצים שבהם אתה צופה באמצעות &quot; צפה בטלוויזיה &quot;). מקלט הטלוויזיה אינו יכול לאסוף את המידע מ־TV GUIDE; מדריך הטלוויזיה &quot; לגבי ערוצים שנצפים באמצעות מקלט דיגיטלי.

8.2

## שימוש במדריך הטלוויזיה

### פתיחת מדריך הטלוויזיה

לפתיחת מדריך הטלוויזיה, לחץ על TV GUIDE.

לחץ שוב על TV GUIDE לסגירה.

בפעם הראשונה שתפתח את מדריך התוכניות, מקלט הטלוויזיה יסרוק את כל הערוצים לאיתור מידע על התוכניות. זה עשוי לקחת כמה דקות. נתוני מדריך הטלוויזיה מאוחסנים בטלוויזיה.

### מעבר לתוכנית

#### מעבר לתוכנית

במדריך הטלוויזיה, ניתן לעבור לתוכנית נוכחית. כדי לבחור תוכנית, השתמש במקשי החיצים כדי להדגיש את שם התוכנית.

נווט לימין כדי להציג תוכניות שתוזמנו לאחר יום זה. כדי לעבור לתוכנית (ערוץ), בחר את התוכנית ולחץ על OK.

#### הצגת פרטי התוכנית

כדי להציג את המידע על תוכנית שבחרת, לחץ על INFO.

### שנה יום

אם המידע שבמדריך הטלוויזיה מגיע משירות השידורים, לחץ על + כדי לראות את לוח הזמנים של אחד מהימים הבאים. לחץ על - כדי לחזור ליום הקודם.

לחלופין, תוכל ללחוץ על OPTIONS ולבחור &quot; החלפת יום &quot;.

## קביעת תזכורת

ניתן להגדיר תזכורת לתוכנית. תקבל הודעת התראה על תחילת התוכנית. ניתן לעבור מיד לתוכנית זו.

ב־TV GUIDE; מדריך הטלוויזיה &quot;; תוגנית עם תזכורת מסומנת ב־Ⓞ (שעון).

כדי להגדיר תזכורת...

1. לחץ על TV GUIDE ובחר תוכנית.
2. לחץ על &quot; הגדר תזכורת &quot;; ולחץ על OK.

כדי למחוק תזכורת...

1. לחץ על TV GUIDE ובחר תוכנית עם התזכורת, המסומנת ב־Ⓞ (שעון).
2. לחץ על &quot; נקה תזכורת &quot;;

ובחר &quot; כן &quot;; ולאחר מכן לחץ על OK.

## חפש לפי סוגה

אם המידע זמין, תוכל לחפש תוכניות מתוכננות לפי סוגה, כגון סרטים, ספורט וכד'.

כדי לחפש תוכניות לפי ז'אנר, לחץ

על OPTIONS ובחר &quot; חיפוש לפי ז'אנר &quot;; בחר ז'אנר ולחץ על OK. תופיע רשימה של תוכניות שנמצאו.

## רשימת תזכורות

ניתן להציג רשימה של התזכורות שהוגדרו.

### רשימת תזכורות

כדי לפתוח את רשימת התזכורות...

1. לחץ על TV GUIDE.
2. לחץ על OPTIONS ובחר &quot; כל התזכורות &quot;;
3. ברשימת התזכורות, בחר את התזכורת שאתה רוצה להסיר, התזכורת שנבחרה תסומן ב־✓.
4. לחץ על < כדי לבחור &quot; נקה בחורים &quot;; ולחץ על OK.
5. בחר &quot; סגור &quot;; כדי לסגור את רשימת התזכורות.

## הגדרת הקלטה (לא חל על דגמי טורקיה)

ניתן להגדיר הקלטה ב־TV GUIDE; מדריך טלוויזיה &quot;;

ב־TV GUIDE; לוח שידורים &quot;; תוכנית להקלטה מסומנת ב־Ⓞ.

כדי לראות את רשימת ההקלטה, לחץ

על &quot; הקלטות &quot;; תוכנית להקלטה מסומנת ב־● (נקודה אדומה) בתחילת שם התוכנית.

כדי להקליט תוכנית...

1. לחץ על TV GUIDE ובחר תוכנית עתידית או נוכחית.
2. לחץ על המקש הצבעוני &quot; הקלט &quot;;

כדי לבטל הקלטה...

1. לחץ על TV GUIDE ובחר את התוכנית המודרת להקלטה.
2. לחץ על המקש הצבעוני &quot; נקה הקלטה &quot;;

# (לא חל על דגמי טורקיה) הקלטה והשהיית הטלוויזיה

9.1

## למה תזדקק

אם תחבר כונן קשיח USB, תוכל להשהות או להקליט שידורי טלוויזיה דיגיטלית (שידורי DVB וכדומה).

### מינימום שטח דיסק

- כדי להשהות שידור, יש צורך בכונן קשיח מסוג USB עם מינימום של GB4 מקום בדיסק.

- כדי להשהות שידור ולהקליט אותו, יש צורך במינימום של 32 GB מקום בדיסק.

לפני שתוכל להשהות או להקליט שידורים, עליך לחבר ולפרמט כונן קשיח USB. הפרמט מוחק את כל הקבצים שהיו בכונן הקשיח USB.

### כדי להשהות ולהקליט

1. חבר את הכונן הקשיח USB לאחד מחיבורי ה-USB שבמקלט הטלוויזיה. בזמן הפרמט, אל תחבר התקן USB נוסף ליציאות ה-USB האחרות של הטלוויזיה.

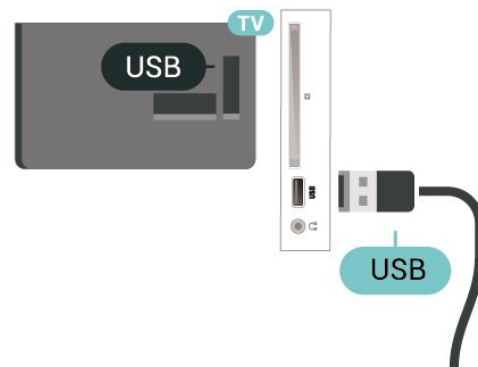
2. הפעל את הכונן הקשיח USB ואת הטלוויזיה.

3. כאשר הטלוויזיה מכוונת לערוץ טלוויזיה דיגיטלי, לחץ על **00** (השהיה). הניסיון להשהות יגרם להתחלת הפרמט.

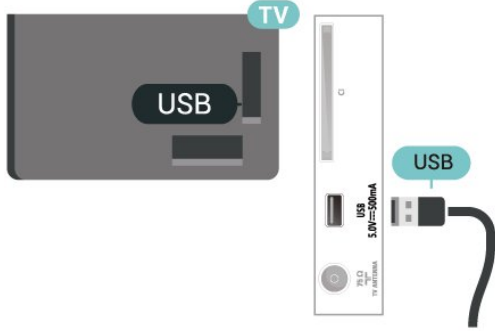
פעל על פי ההוראות שעל המסך.

לאחר פרמט הכונן הקשיח, השאר אותו מחובר לצמידות.

עבור סדרות טלוויזיות 5304, 4504, 4354, 4304, 5503, 4503



עבור טלוויזיות מסדרות 5535, 5525, 5505



### אזהרה

הכונן הקשיח USB מפורמט באופן בלעדי לטלוויזיה זאת; לא תוכל להשתמש בהקלטות השמורות בו בטלוויזיה אחרת או במחשב אחר. אל תשתמש ביישום מחשב כלשהו, כדי להעתיק או לשנות קבצים מוקלטים בכונן הקשיח USB. הדבר ישחית את ההקלטות. כאשר תפרמט כונן קשיח USB נוסף, תאבד את התוכן של הכונן הקודם. תצטרך לפרמט מחדש את כונן הקשיח USB, המחובר לטלוויזיה שלך, אם תרצה להשתמש בו עם מחשב אחר.

הערה:

פונקציית ההקלטה זמינה רק עבור שידורי טלוויזיה דיגיטליים. לא ניתן להקליט תוכן מהתקנים חיצוניים (למשל HDMI).

9.2

## הקלטה

### למה תזדקק

תוכל להקליט שידור טלוויזיה דיגיטלי ולצפות בו מאוחר יותר.

כדי להקליט תוכנית טלוויזיה, תזדקק לדברים הבאים...

- דיסק קשיח מסוג USB שפורמט בטלוויזיה זו

- ערוצי טלוויזיה דיגיטליים שהותקנו בטלוויזיה זו

- כדי לקבל פרטי ערוצים עבור מדריך הטלוויזיה שעל גבי המסך

- הגדרת שעון טלוויזיה מהימנה. אם תאפס את שעון הטלוויזיה

באופן ידני, ההקלטות עלולות להיכשל.

אינך יכול להקליט בזמן השימוש ב-Pause TV.

במונחים של חוקי זכויות יוצרים, חלק מספקי ה-DVB יכולים להחיל מגבלות שונות באמצעות טכנולוגיית DRM (ניהול זכויות דיגיטלי). במקרה של שידור ערוצים מוגנים, עלולה להיות הגבלה על הקלטה, תוקף הקלטה או מספר צפיות. ייתכן שהקלטה תהיה אסורה לחלוטין. במקרה של ניסיון להקליט שידור מוגן או להפעיל הקלטה שפג תוקפה, עשויה להופיע הודעת שגיאה.

### הקלטת תוכנית

#### הקלטה מיידית

כדי להקליט תוכנית שאתה צופה בה ברגע זה, לחץ על **0** (הקלטה) בשלט הרחוק. ההקלטה תחל מייד.

כדי להפסיק הקלטה, לחץ על **1** (עצור).

כאשר נתוני &quot;מדריך טלוויזיה&quot; זמינים, התוכנית שאתה צופה בה תוקלט מהרגע שבו לחצת על מקש ההקלטה ועד לסיום התוכנית. אם נתוני מדריך הטלוויזיה אינם זמינים, ההקלטה

תימשך 30 דקות בלבד. ניתן לשנות את שעת הסיום של הקלטה  
&quot;רשימת ההקלטות&quot;.

## תזמון הקלטה

תוכל לתזמן הקלטה של תוכנית שתוקרן במשך היום או בעוד מספר ימים מהיום (מקסימום 8 ימים מאוחר יותר). הטלוויזיה תשתמש בנתונים &quot;מדרוך הטלוויזיה&quot; כדי להתחיל ולסיים את ההקלטה.

כדי להקליט תוכנית...

1. לחץ על **TV GUIDE**.
2. &quot;מדרוך הטלוויזיה&quot;, בחר את הערוץ ואת התוכנית שברצונך להקליט. לחץ על **(ימין)** או **(שמאל)** כדי לגלול בין תוכניות הערוץ.
3. כאשר התוכנית מסומנת בהדגשה, לחץ על המקש הצבעוני **■** &quot;הקלטה&quot;. התוכנית מתוזמנת להקלטה. אזרה תופיע אוטומטית אם תזמנו הקלטות חופפות זו לזו. אם בכוונתך להקליט תוכנית בהיעדרותך, זכור להשאיר את הטלוויזיה דלוקה במצב &quot;המתנה&quot; ואת הכונן הקשיח USB מופעל.

## רשימת הקלטות

ניתן להציג את ההקלטות ולנהל אותן ברשימת ההקלטות. ליד רשימת ההקלטות ישנה רשימה נפרדת עבור הקלטות מתוזמנות ותזכורות.

כדי לפתוח את רשימת ההקלטות...

1. לחץ על **TV GUIDE**.
2. לחץ על המקש הצבעוני **■** &quot;הקלטות&quot;.
3. כשיש הקלטה בחורה ברשימה, ניתן להסיר את ההקלטה באמצעות המקש הצבעוני **■** &quot;הסרה&quot;. ניתן לתת שם להקלטה באמצעות המקש הצבעוני **■** &quot;החלף שם&quot;. או שניתן ללחוץ על המקש הצבעוני **■** &quot;כוונן שעה&quot; כדי לשנות את שעת ההתחלה ושעת הסיום של ההקלטה.

## צפייה בהקלטה

צפייה בהקלטה...

1. לחץ על **TV GUIDE**.
2. לחץ על המקש הצבעוני **■** &quot;הקלטות&quot;.
3. ברשימת ההקלטות, בחר את ההקלטה שאתה צריך ולחץ על OK כדי להתחיל בצפייה.
4. ניתן להשתמש במקשים **|||** (השהה), **▶** (הפעל), **◀** (גלגל לאחור), **▶▶** (קדימה מהר) או **■** (עצור).
5. כדי לעבור חזרה לצפייה בטלוויזיה, לחץ על **EXIT**.

9.3

## השהה טלוויזיה

## למה תזדקק

ניתן להשהות שידור טלוויזיה דיגיטלי ולשוב לצפות בו מעט מאוחר יותר.

להשהיית תוכנית טלוויזיה, תזדקק לדברים הבאים...

- דיסק קשיח מסוג USB שפורמט בטלוויזיה זו
- ערוצי טלוויזיה דיגיטליים שהותקנו בטלוויזיה זו
- כדי לקבל פרטי ערוצים עבור מדרוך הטלוויזיה שעל גבי המסך.

לאחר שהכונן הקשיח חובר ופורמט, הטלוויזיה תשמור ברצף את שידור הטלוויזיה שאתה צופה בו. כאשר תעבור לערוץ אחר, השידור מהערוץ הקודם יימחק. כמו כן, הוא יימחק גם כאשר תעביר את הטלוויזיה למצב המתנה.

אינך יכול להשתמש ב- &quot;השהיית טלוויזיה&quot; בזמן הקלטה.

## השהה תוכנית

השהיית שידור וחזרה אליו...

להשהיית שידור, לחץ על **|||** (השהה). בתחתית המסך יופיע סרגל התקדמות לזמן קצר.

כדי לראות את סרגל ההתקדמות, לחץ שוב על **|||** (השהה). כדי להמשיך בצפייה, לחץ על **▶** (הפעל).

כאשר מד ההתקדמות על המסך, לחץ על **◀** (החזרה אחורה) או על **▶▶** (הרצה קדימה) כדי לבחור מהיכן ברצונך להתחיל לצפות בשידור שהושהה. לחץ כמה פעמים על המקשים האלו כדי לשנות את המהירות.

תוכל להשהות שידור לפרק זמן מקסימלי של 90 דקות.

כדי לחזור לשידור הטלוויזיה החי, לחץ על **■** (עצירה).

## הצג שנית

מכיוון שהטלוויזיה שומרת את השידור שאתה צופה בו, במרבית המקרים תוכל לשוב ולהקרין אותו למשך כמה שניות.

הקרנה חוזרת של השידור הנוכחי...

1. לחץ על **|||** (השהה)
2. לחץ על **◀** (גלגול לאחור). ניתן ללחוץ על **◀** שוב ושוב על-מנת לבחור מהיכן להתחיל לצפות בשידור המושהה. לחץ כמה פעמים על המקשים האלו כדי לשנות את המהירות. בנקודה מסוימת תגיע לתחילת אחסון השידור או לפרק הזמן המקסימלי.
3. לחץ על **▶** (הפעל) כדי לצפות שוב בשידור.
4. לחץ על **■** (עצור) כדי לצפות בשידור החי.

”חזור“ ; , ”הפעל פעם אחת“ ;  
הצג את התמונות שוב ושוב או רק פעם אחת.

**ערבוב כבוי, ערבוב מופעל**  
הצג את התמונות לפי הסדר, או באופן אקראי.

**סובב תמונה**  
סובב תמונה.

**התחל מוזיקה, עצור מוזיקה**  
התחל את השמעת המוזיקה ברקע או עצור אותה.  
\* הערה: קובץ המוזיקה נטען מספריית הבסיס של ה-USB, הוסף קובצי מוזיקה לספריית הבסיס של ה-USB.

10.3

## סרטוני וידאו

### הקרנת סרטוני וידאו

כדי להפעיל סרטון בטלוויזיה...

בחר **▶** & ”סרטונים“ ;, בחר את שם הקובץ ולחץ על OK.

- להשיית הסרטון, לחץ על OK. לחץ שוב על OK כדי להמשיך.
- כדי להחזיר אחורה או להריץ מהר קדימה, לחץ על **⏮** או על **⏭**.
- לחץ על המקשים מספר פעם כדי להפעיל מהר יותר - 2x, 4x, 8x, x, 16x, 32x.
- כדי לעבור לסרטון הבא או הקודם בתיקייה, לחץ על **⏪** + או על **⏩**.
- כדי לעצור את ההפעלה, לחץ על **⏸** (עצור).
- כדי לחזור אל התיקייה, לחץ על **⏪**.

### פתיחת תיקיית וידאו

1. לחץ על **▶** SOURCES, בחר **▶** USB ולחץ על OK.
2. בחר **▶** התקן הבזק USB ולחץ על **▶** (ימין) כדי לבחור את התקן ה-USB שאתה צריך.
3. בחר **▶** וידאו & ;, ניתן ללחוץ על **▶** & ”רשימה“ ; לקבלת תצוגת רשימה או ללחוץ שוב על **▶** & ”תמונות ממוזערות“ ; לקבלת תצוגה של תמונות ממוזערות.

### הפעלת קובץ וידאו

1. לחץ על **▶** SOURCES, בחר **▶** USB ולחץ על OK.
2. בחר **▶** התקן הבזק USB ולחץ על **▶** (ימין) כדי לבחור את התקן ה-USB שאתה צריך.
3. בחר **▶** וידאו & ; ובחר וידאו אחד, ניתן ללחוץ על OK כדי להפעיל את הווידאו שנבחר או ללחוץ על **▶** & ”הפעל הכל“ ; כדי להפעיל את כל קובצי הווידאו שבתיקיית הווידאו.

# סרטונים, תמונות או מוזיקה

10.1

## מחיבור USB

תוכל להציג תמונות או להקרין סרטים ולהשמיע מוזיקה מכונן הבזק מסוג USB או מכונן קשיח USB.

כאשר הטלוויזיה מופעלת, חבר כונן הבזק USB או כונן קשיח USB לחיבור ה-USB.

לחץ על **▶** SOURCES, לאחר מכן בחר **▶** USB, ניתן לעיין בקבצים במבנה התיקיות שהגדרת בכונן קשוח מסוג USB.

### אזהרה

אם תנסה להשהות או להקליט תוכנית כאשר מחובר כונן קשיח USB, הטלוויזיה תבקש לפרמט את הכונן הקשיח USB. פרמט זה ימחק את הקבצים הקיימים בכונן הקשיח USB.

10.2

## תצלומים

### הצגת תמונות

#### פתיחת תיקיית תמונות

1. לחץ על **▶** SOURCES, בחר **▶** USB ולחץ על OK.
2. בחר **▶** & ”התקן הבזק USB“ ; ולחץ על **▶** (ימין) כדי לבחור את התקן ה-USB שאתה צריך.
3. בחר **▶** & ”תמונות“ ;, ניתן ללחוץ על **▶** & ”רשימה“ ; לקבלת תצוגת רשימה או ללחוץ שוב על **▶** & ”תמונות ממוזערות“ ; לקבלת תצוגה של תמונות ממוזערות.

#### הצגת קובץ תמונה

1. לחץ על **▶** SOURCES, בחר **▶** USB ולחץ על OK.
2. בחר **▶** & ”התקן הבזק USB“ ; ולחץ על **▶** (ימין) כדי לבחור את התקן ה-USB שאתה צריך.
3. בחר **▶** & ”תמונות“ ; ובחר את אחת התמונות, ניתן ללחוץ על OK כדי להציג את התמונה שנבחרה.

### אפשרויות תמונה

כאשר יש תמונה על המסך, לחץ על **≡** OPTIONS כדי...

**התחל מצגת שקופיות, עצור מצגת שקופיות**  
התחל את מצגת השקופיות או עצור אותה.

& ”מעבר מצגת השקופיות“ ;  
הגדר את המעבר מתמונה אחת לבאה אחריה.

& ”תדירות מצגת שקופיות“ ;  
בחר את זמן התצוגה של כל תמונה.



# פתח תפריטי הגדרות טלויזיה

11.1

## סקירת תפריט הבית

לחץ על **▲** (בית) כדי לבחור את אחד מהתפריטים להלן, ולאחר מכן לחץ על OK.

### ערוצים

שורה זו מכילה את כל הערוצים.

לחץ על OK כדי לפתוח את מדריך הטלויזיה.

לחץ על **▶** (שמאל) כדי להציג ערוצים עם סמלילי הערוץ או בחר **&quot;ראה הכל&quot;**; כדי להציג את כל הערוצים.

### סמל המכשיר

שורה זו מכילה מקורות הזמינים בטלויזיה זו.

### כלי עזר

שורה זו מכילה פונקציות טלויזיה הזמינות עבור המשתמש.

### הגדרות

שורה זו מכילה הגדרות הזמינות עבור המשתמש.

11.2

## תפריט כלי עזר

### מדריך הטלויזיה

פתח את מדריך הטלויזיה. לפרטים נוספים, ב"מדריך למשתמש", ראה פרק "מדריך טלויזיה".

### הקלטות (לא חל על דגמי טורקיה)

למידע נוסף, ב"מדריך למשתמש", ראה פרק "הקלטה והשהיית הטלויזיה".

### ערוצים

הצג את רשימת הערוצים.

### עדכון תוכנה

לפרטים נוספים, ב"מדריך למשתמש", ראה פרק "תוכנה".

### הדגם אותי

הצג את "הדגם אותי" עבור הדגמה בטלויזיה זו.

11.3

## הגדרות מהירות וכל ההגדרות

### תפריט הגדרות מהירות:

לחץ על **⚙** המקש SETUP בשלט רחוק כדי למצוא הגדרות שנעשה בהן שימוש לעיתים תכופות בתפריט &quot;הגדרות מהירות&quot;;

-**סגנון תמונה**: בחר את אחד מסגנונות התמונה המוגדרים מראש לצפייה אידיאלית בתמונות.

-**פורמט תמונה**: בחר אחת מתבניות התמונה המוגדרות מראש שמתאימה למסך.

-**סגנון צליל**: בחר אחד מסגנונות הצליל המוגדרים מראש לקבלת הגדרות צליל אידיאליות.

-**עוצמת קול אוזניות**: מכוונן את עוצמת הקול של אוזניות מחוברות.

-**יציאת שמע**: הגדר את הטלויזיה כך שתשמיע צליל בטלויזיה או במערכת שמע מחוברת.

-**שעון**: הצג שעון בפינה הימנית העליונה של מסך הטלויזיה.

-**טיימר שינה**: הגדר את הטלויזיה שתעבור באופן אוטומטי למצב המתנה, כעבור פרק זמן מוגדר מראש.

-**כל ההגדרות**: הצג את תפריט כל ההגדרות.

-**עזרה** קבל עדכוני תוכנה בקלות, אפס טלויזיה להגדרות היצרן וקרא את המדריך למשתמש.

### תפריט כל ההגדרות:

לחץ על **▲** המקש (בית) בשלט רחוק, בחר **&quot;הגדרות&quot;**;; ולחץ על OK.

11.4

## כל ההגדרות

### הגדרות תמונה

#### סגנון התמונה

#### בחירת סגנון

לשינוי התמונה בקלות, תוכל לבחור סגנון תמונה קבוע מראש.

**▲ (בית) &lt; &quot;הגדרות&quot; &lt; &quot;תמונה&quot;**  
**&lt; &quot;סגנון תמונה&quot;**

&quot;סגנונות התמונה&quot; הזמינים הם ...

&quot;אישי&quot; - העדפות התמונה שאתה מגדיר במהלך ההפעלה הראשונה

&quot;חי&quot; - אידיאלי לצפייה באור יום

&quot;טבעי&quot; - הגדרות תמונה טבעית

&quot;רגיל&quot; - הגדרת מודעות לאנרגיה

&quot;סרט&quot; - אידיאלי לצפייה בסרטים

&quot;משחק&quot; - אידיאלי למשחקים









\* לא חל על דגמי טורקיה.

## פרופיל מפעיל CAM

▲ (בית) < &quot; הגדרות &quot; < &quot; הגדרות; &quot; < &quot; הגדרות;  
כלליות &quot; < &quot; פרופיל מפעיל CAM &quot;

כדי להפעיל פרופיל מפעיל עבור CAM+CI להתקנת קלה של ערוצים ועדכוניים.

## חיבור EasyLink - CEC-HDMI

חבר לטלוויזיה מכשירים תואמי HDMI CEC, תוכל להפעיל אותם עם השלט הרחוק של הטלוויזיה. יש צורך להפעיל את EasyLink HDMI CEC בטלוויזיה ובמכשיר המחובר.

### הפעלת EasyLink

▲ (בית) < &quot; הגדרות &quot; < &quot; הגדרות;  
כלליות &quot; < &quot; EasyLink < EasyLink < &quot;  
מופעל &quot;

### הפעלת מכשירים תואמי CEC HDMI עם השלט הרחוק של הטלוויזיה

▲ (בית) < &quot; הגדרות &quot; < &quot; הגדרות;  
כלליות &quot; < &quot; EasyLink < &quot; שלט  
רחוק &quot; EasyLink &quot; < &quot; מופעל &quot;

### הערה:

- ייתכן ש-EasyLink לא יעבוד עם התקנים ממותגים אחרים.

- פונקציית ה-HDMI CEC מכונה בשמות שונים במותגים שונים. להלן מספר דוגמאות: Anynet, Aquos Link, Bravia Theatre, Simplink, Kuro Link, Sync ו-Viera Link. לא כל המותגים תואמים במלואם ל-EasyLink. שמות מותגי ה-HDMI CEC שבדוגמה הם קניינם של בעליהם בהתאמה.

## מיקום - בית או חנות

### בחירת המיקום של הטלוויזיה

▲ (בית) < &quot; הגדרות &quot; < &quot; הגדרות;  
כלליות &quot; < &quot; מיקום &quot;

בחר &quot; חנות &quot;; סגנון התמונה יתחלף בחזרה ל &quot; צבעים חיים &quot;; ואפשר לכוונן את הגדרות החנות. &quot; מצב חנות &quot; משמש לקידום מכירות בחנויות.

## איפוס הגדרות הטלוויזיה והתקנה מחדש של הטלוויזיה

### איפוס כל ערכי הגדרות להגדרות המקוריות של הטלוויזיה

▲ (בית) < &quot; הגדרות &quot; < &quot; הגדרות;  
כלליות &quot; < &quot; הגדרות יצרן &quot;

מתקדם &quot; < &quot; היסט יציאה דיגיטלית &quot;

אם אינך יכול להגדיר השהיה במערכת הקולנוע הביתי, תוכל להגדיר את הטלוויזיה לסנכרון הקול. תוכל להגדיר פיצוי, שיפצה על הזמן הדרוש למערכת הקולנוע הביתי לעבד את הקול של תמונת הטלוויזיה. תוכל להגדיר ערכים בשלבים של 5 מילי-שניות. ההגדרה המקסימלית היא 60 מילי-שניות.

## הגדרות סביבה

### קביעת רמת החיסכון באנרגיה

▲ (בית) < &quot; הגדרות &quot; < &quot; הגדרות;  
סביבה &quot; < &quot; חיסכון באנרגיה &quot;

בחר &quot; מינימום &quot; , &quot; בינוני &quot;  
או &quot; מקסימום &quot;; כדי לקבל רמות שונות של חיסכון באנרגיה, או בחר &quot; כבוי &quot;; כדי לכבות את מצב החיסכון באנרגיה..

### בחר השתקת וידאו כדי לחסוך בצריכת אנרגיה

▲ (בית) < &quot; הגדרות &quot; < &quot; הגדרות;  
סביבה &quot; < &quot; השתקת וידאו &quot;

בחר &quot; השתקת וידאו &quot;; מסך הטלוויזיה יכבה, כדי להדליק שוב את מסך הטלוויזיה, לחץ על מקש כלשהו בשלט הרחוק.

### הגדרת טיימר לכיבוי הטלוויזיה

▲ (בית) < &quot; הגדרות &quot; < &quot; הגדרות;  
סביבה &quot; < &quot; טיימר כיבוי &quot;

לחץ על החצים ▲ (למעלה) או ▼ (למטה) כדי לכוונן את הערך. הערך (0 &quot; &quot; כבוי &quot;) מנטרל את הכיבוי האוטומטי.

בחר &quot; טיימר כיבוי &quot;; הטלוויזיה כובה באופן אוטומטי כדי לחסוך באנרגיה.

\* הטלוויזיה תכבה אם יתקבל אות טלוויזיה ואין לחיצה על מקש כלשהו בשלט הרחוק במשך 4 שעות.

\* הטלוויזיה כובה אם לא מתקבלים אות טלוויזיה או פקודה כלשהי מהשלט הרחוק למשך 10 דקות.

\* אם אתה משתמש בטלוויזיה בתור צג או שאתה משתמש במקלט הדיגיטלי לצורך צפייה בטלוויזיה (ממיר) ואינך משתמש בשלט הרחוק של הטלוויזיה, מומלץ לבטל את הכיבוי האוטומטי. לשם כך, בחר ערך של 0.

## הגדרות כלליות

### הגדרות הקשורות לחיבור

#### כוונן קשיח USB

▲ (בית) < &quot; הגדרות &quot; < &quot; הגדרות כלליות &quot; < &quot; כוונן קשיח USB  
עליך להגדיר ולפרמט\* כוונן USB קשיח לפני שתוכל להקליט ערוץ.

התקנה חדשה מלאה של הטלויזיה והחזרת הטלויזיה למצב הראשוני

▲ (בית) < "הגדרות" < "כלליות" < "התקן מחדש את הטלויזיה"

הזן קוד PIN ובחר < "כך" < "הטלויזיה תותקן מחדש באופן מלא. כל ההגדרות יאופסו וכל הערוצים יוחלפו. ההתקנה עשויה להימשך מספר דקות

## הגדרות אזור ושפה

### Language

▲ (בית) < "הגדרות" < "אזור ושפה" < "שפה"

### החלפת השפה בתפריטי טלויזיה ובהודעות

▲ (בית) < "הגדרות" < "אזור ושפה" < "שפה" < "שפת תפריטים"

### בחר שפת שמע מועדפת

▲ (בית) < "הגדרות" < "אזור ושפה" < "שפה" < "ראשית" < "שפת שמע משנית"

ערוצי טלויזיה דיגיטליים יכולים לשדר שמע עם מספר שפות דיבור בתוכניות. תוכל להגדיר שפת שמע ראשית ושפת שמע משנית כמועדפות. אם השמע באחת השפות הללו זמין, הטלויזיה תעבור אליו.

### בחר שפת כתוביות מועדפת

▲ (בית) < "הגדרות" < "אזור ושפה" < "שפה" < "כתוביות ראשית" < "שפת כתוביות משנית"

הערוצים הדיגיטליים יכולים להציע כמה שפות לכתוביות של התוכניות. תוכל להגדיר שפת כתוביות ראשית ושפת כתוביות משנית כמועדפות. אם זמינות כתוביות באחת השפות האלה, הטלויזיה תציג את הכתוביות שבחרת.

### בחר שפת טלטקסט מועדפת

▲ (בית) < "הגדרות" < "אזור ושפה" < "שפה" < "טקסט ראשי" < "טקסט משני"

תחנות טלויזיה אחדות, המשדרות בשיטה דיגיטלית, מציעות טקסט בכמה שפות.

## שעון

▲ (בית) < "הגדרות" < "אזור ושפה" < "שעון"

### תיקון שעון אוטומטי

▲ (בית) < "הגדרות" < "אזור ושפה" < "שעון" < "מצב שעון אוטומטי"

- ההגדרה הסטנדרטית עבור שעון הטלויזיה היא < "אוטומטי". מידע הזמן מגיע משידורי - UTC Coordinated Universal Time.

- אם השעון שגוי, ניתן לכוון את שעון הטלויזיה ל< "תלוי ארץ".

### תיקון שעון ידני

▲ (בית) < "הגדרות" < "אזור ושפה" < "שעון" < "מצב שעון אוטומטי" < "ידני"

▲ (בית) < "הגדרות" < "אזור ושפה" < "שעון" < "תאריך, שעה"

חזור לתפריט הקודם, ובחר < "תאריך" < "שעה" כדי לכוון את הערך.

### הערה:

- אם אף אחת מההגדרות האוטומטיות לא מציגה נכון את השעה, ניתן להגדיר את השעה באופן ידני.

- אם אתה מתזמן הקלטות מ< "מדריך טלויזיה" מומלץ לא לשנות באופן ידני את השעה והתאריך.

### הגדרת אזור זמן או פיצוי זמן לאזור שלך

▲ (בית) < "הגדרות" < "אזור ושפה" < "שעון" < "זמן"

בחר אחד מאזורי הזמן.

### הגדר את הטלויזיה לעבור למצב המתנה באופן אוטומטי לאחר פרק זמן שנקבע מראש

▲ (בית) < "הגדרות" < "אזור ושפה" < "שעון" < "טיימר שינה"

הגדר את הטלויזיה שתעבור אוטומטית למצב המתנה, כעבור פרק זמן מוגדר מראש. בעזרת סרגל המחוון, תוכל להגדיר את הזמן לעד 180 דקות, בתוספות בנות 5 דקות כל אחת. אם טיימר השינה הוגדר ל-0 דקות, הוא כבוי. תוכל תמיד לכבות את הטלויזיה מוקדם יותר או להגדיר מחדש את הזמן במהלך הספירה לאחור.

## הגדרות גישה אוניברסלית

▲ (בית) < "הגדרות" < "גישה אוניברסלית"

כאשר הפונקציה < "גישה אוניברסלית" מופעלת, הטלויזיה מוכנה לשימוש על ידי חרשים, קשי שמיעה, עיוורים או מוגבלי ראייה.

### הפעלת הגדרות גישה אוניברסלית

▲ (בית) < "הגדרות" < "גישה אוניברסלית" < "גישה אוניברסלית" < "מופעל".

### גישה אוניברסלית למוגבלי שמיעה

▲ (בית) < "הגדרות" < "גישה אוניברסלית" < "מוגבלי שמיעה" < "מופעל"

- מספר ערוצי טלוויזיה דיגיטליים משדרים שמע וכתוביות מיוחדים המותאמים למוגבלי שמיעה או לחרשים.

- כאשר אפשרות זו מופעלת, הטלויזיה עוברת באופן אוטומטי לשמע ולכתוביות מותאמים, אם הם זמינים.

### גישה אוניברסלית לעיוורים או לקויי ראייה

▲ (בית) < "הגדרות" < "גישה אוניברסלית" < "תיאור שמע" < "מופעל"

ערוצי טלוויזיה דיגיטליים יכולים לשדר פרשנות אודיו מיוחדת, המתארת את הקורה על המסך.

▲ (בית) < "הגדרות" < "גישה אוניברסלית" < "תיאור שמע" < "תיאור שמע" < "עוצמת קול מעוברת" < "אפקטי שמע" < "דיבור"

- בחר < "עוצמת קול מעוברת" < "עוצמת הקול של השמע הרגיל עם זו של פרשנות השמע. לחץ על החצים ▲ (למעלה) או ▼ (למטה) כדי לכוונן את הערך.

- העבר את < "אפקט

< "שמע" < "למצב" < "מופעל" לקבלת אפקטים נוספים בפרשנות השמע, כמו סטריאו או צליל דועך.

- בחר < "דיבור" < "דיבור" כדי לקבוע העדפות דיבור, < "תיאור" < "תיאור" או < "כתוביות".

## נעילת הגדרות

הגדר קוד והחלף קוד

קביעת קוד חדש או איפוס קוד

▲ (בית) < "הגדרות" < "נעילת ילדים" < "הגדר קוד" < "שנה קוד"

הקוד ל < "נעילת ילדים" משמש לנעילת ערוצים או תוכניות או לביטול נעילתם.

הערה: אם שכחת את הקוד, תוכל לעקוף את הקוד הנוכחי, הזן 8888 ולהזין קוד חדש.

### נעילת תחנה

▲ (בית) < "הגדרות" < "נעילת ילדים" < "דירוג הורים"

הגדר גיל מינימום לצפייה בתוכניות בעלות דירוג.

### CAM PIN

▲ (בית) < "הגדרות" < "נעילת ילדים" < "CAM PIN" < "הגדר CAM PIN להקלטה.

## סביבתי

12.1

### תווית אנרגיה אירופאית

**תווית האנרגיה האירופאית** מיידעת אותך על סיווג היעילות האנרגטית של המוצר ירוקה יותר, כך היא צורכת פחות אנרגיה. בתווית ניתן למצוא את מחלקת היעילות האנרגטית, צריכת החשמל הממוצעת של מוצר זה ואת צריכת החשמל הממוצעת לשנה. את ערכי צריכת החשמל של המוצר תוכל למצוא גם באתר Philips בארץ שלך, בכתובת [www.philips.com/TVsupport](http://www.philips.com/TVsupport).

12.2

### מיקרופיש מוצר

#### טלוויזיות מסדרה 4304, 4354

PHx43x4 24

- סיווג יעילות אנרגיה: +A
- גודל מסך נראה: 60 ס"מ & 24 אינץ' / 24
- צריכת חשמל במצב מופעל (ואט): 20 ואט
- צריכת חשמל שנתי (קוט & ש): \* 30 קוט & ש
- צריכת חשמל בהמתנה (ואט): \*\* 0.30 ואט
- רזולוציית תצוגה (פיקסלים): 1,366 x 768
- \* צריכת חשמל בקילו-ואט לשנה על בסיס צריכת החשמל של הטלוויזיה בהנחה שהיא מופעלת ארבע שעות ביום למשך 365 ימים. צריכת המחשמל בפועל תלויה באופן השימוש בטלוויזיה.
- \*\* כאשר מגבים את הטלוויזיה באמצעות השלט רחוק ואין אף פונקציה פעילה.

12.3

### תום השימוש

#### השלכת המכשיר הישן והסוללות הישנות

Your product is designed and manufactured with high quality materials and components which can be recycled and reused.



כאשר מצורף למוצר סמל של פח מחוק עם גלגלים, המשמעות היא שעל המוצר חלה הנחיית האיחוד האירופאי 2012/EU/19.



אנא ברר על מערכת האיסוף המקומית הנפרדת למוצרים אלקטרוניים וחשמליים.

אנא נהג בהתאם לתקנות המקומיות ואל תשליך את המוצרים הישנים שלך יחד עם האשפה הביתית. השלכה נאותה של המכשירים הישנים שלך עוזרת למניעת השפעות שליליות פוטנציאליות על הסביבה ועל בריאות האדם.

המוצר שלך מכיל סוללות שעליהן חלה הנחיית האיחוד האירופאי 2006/EC/66, קרי לא ניתן להשליכן ביחד עם האשפה הביתית הרגילה.



אנא ברר בעצמך מהם הכללים המקומיים הנוגעים לאיסוף נפרד של סוללות, מכיוון שגרטה נכונה מסייעת למנוע השפעות שליליות פוטנציאליות על הסביבה ועל בריאות האדם.

## רזולוציות תצוגה

### טלוויזיות מסדרה 4354, 4304

גודל אלכסוני של המסך

PHx43x4 : 60 &quot; / אינץ' 24

רזולוציות תצוגה

- x768 : 1,366PHx43x4

## רזולוציות כניסה תצוגה:

### עבור טלוויזיות מסדרה PHx

תבניות וידיאו

רזולוציה - קצב רענון

i - 60 Hz - 480  
p - 60 Hz - 480  
i - 50 Hz - 576  
p - 50 Hz - 576  
Hz , 60p - 50 Hz - 720  
Hz , 60i - 50 Hz - 1080  
Hz , 30Hz , 25p - 24 Hz - 1080

תבניות מחשב

רזולוציות (בין היתר)

x 480p - 60 Hz - 640  
x 600p - 60 Hz - 800  
x 768p - 60 Hz - 1024  
x 768p - 60 Hz - 1280  
x 768p - 60 Hz - 1360

### עבור טלוויזיות מסדרה PFx

תבניות וידיאו

רזולוציה - קצב רענון

i - 60 Hz - 480  
p - 60 Hz - 480  
i - 50 Hz - 576  
p - 50 Hz - 576  
Hz , 60p - 50 Hz - 720  
Hz , 60i - 50 Hz - 1080  
Hz , 30Hz , 25p - 24 Hz - 1080

תבניות מחשב

רזולוציות (בין היתר)

x 480p - 60 Hz - 640  
x 600p - 60 Hz - 800  
x 768p - 60 Hz - 1024

## מפרטים

### חשמל

מפרט המוצר כפוף לשינויים ללא הודעה מראש. לקבלת פרטים נוספים על המפרט של מוצר זה, [www.philips.com/TVsupport](http://www.philips.com/TVsupport).

חשמל

- מתח רשת: AC 220-240V + 10%

- טמפרטורת סביבה: C5° עד C 35°

למידע על צריכת חשמל, עיין בפרק &quot;מיקרופיש מוצר&quot;.

### קליטה

#### עבור טלוויזיות מסדרה PxT

כניסת אנטנה: 75 אוהם קואקסיאלי (IEC75)  
- תחומי טיונר : VHF ,UHF ,S-Channel ,Hyperband  
- DVB : DVB-C ,DVB-T2 (כבלים) QAM  
- הפעלת וידאו אנלוגי: PAL ,SECAM  
- הפעלת וידאו דיגיטלי: ( MPEG2 SD/HD ) ISO/IEC 13818-2 , ( MPEG4 SD/HD ), ISO/IEC 14496-10 , \*HEVC  
- הפעלת שמע דיגיטלי ( ISO/IEC 13818-3 )  
\* רק עבור DVB-T2

#### עבור טלוויזיות מסדרה PxS

כניסת אנטנה: 75 אוהם קואקסיאלי (IEC75)  
- תחומי טיונר : VHF ,UHF ,S-Channel ,Hyperband  
- DVB : DVB-C ,DVB-T2 (כבלים) QAM  
- הפעלת וידאו אנלוגי: PAL ,SECAM  
- הפעלת וידאו דיגיטלי: ( MPEG2 SD/HD ) ISO/IEC 13818-2 , ( MPEG4 SD/HD ), ISO/IEC 14496-10 , \*HEVC  
- הפעלת שמע דיגיטלי ( ISO/IEC 13818-3 )  
- קלט אנטנת לוויין : 75 אוהם סוג F  
- טווח תדרי כניסה: 950 עד 2,150 MHz  
- טווח רמת כניסה: 25 עד 65 dBm  
- DVB-S2 QPSK , קצב סימנים 2 עד M45 סימנים, MCPC ו-SCPC  
- LNB : DiSEqC 1.0 , 1 עד 4 LNBs נתמכים, בחירת קוטביות /1814 וולט, בחירת תחום 22 קילו-הרץ, מצב הבזק צליל ( tone burst ), זרם LNB 300 מילי-אמפר מקסימום  
\* רק עבור DVB-S2 ,DVB-T2

x 768p - 60 Hz - 1280  
x 768p - 60 Hz - 1360  
x 1024p - 60 Hz - 1280  
x 1080p - 60 Hz - 1920

13.5

## צליל

13.6

## קישוריות

### טלויזיות מסדרות 5304, 4354, 4304

עבור PFS5304 22", PHS43x4 24

גב מקלט הטלויזיה

HDMI 1 ARC - ערוץ שמע חוזר HDMI

HDMI 2 -

- יציאת שמע דיגיטלי: SPDIF

VGA -

- שמע נכנס (DVI/VGA): מיני שקע 3.5 מ"מ & "מ סטריאו

SCART- (RGB/CVBS): מתאם SCART-

- אנטנת טלויזיה: 75 אוהם קואקסיאלי (IEC)

- לוויין

צד הטלויזיה

- CI: ממשק משותף

USB -

- ארזניות: מיני שקע 3.5 מ"מ & "מ סטריאו

עבור PHT43x4 24

גב מקלט הטלויזיה

HDMI 1 ARC - ערוץ שמע חוזר HDMI

HDMI 2 -

- יציאת שמע דיגיטלי: SPDIF

VGA -

- שמע נכנס (DVI/VGA): מיני שקע 3.5 מ"מ & "מ סטריאו

SCART- (RGB/CVBS): מתאם SCART-

- אנטנת טלויזיה: 75 אוהם קואקסיאלי (IEC)

- LAN רשת - RJ45 (עבור Freeview HD)\*

צד הטלויזיה

- CI: ממשק משותף

USB -

- ארזניות: מיני שקע 3.5 מ"מ & "מ סטריאו

\* יציאת רשת היא רק עבור דגמי טלויזיה בממלכה המאוחדת.





## Picture (תמונה)

### אין תמונה / התמונה מעוותת

- וודא שהאנטנה מחוברת כהלכה לטלוויזיה.
- וודא שההתקן הנכון נבחר כמקור תצוגה.
- וודא שההתקן החיצוני או שהמקור החיצוני מחוברים כהלכה.

### יש צליל אך אין תמונה

- ודא שהגדרות התמונה נכונות.

### קליטה חלשה של האנטנה

- וודא שהאנטנה מחוברת כהלכה לטלוויזיה.
- רמקולים, התקני שמע ללא הארקה, אורות נאון, בניינים גבוהים ועצמים גדולים אחרים עלולים להשפיע על איכות הקליטה. אם אפשר, נסה לשפר את איכות הקליטה על-ידי שינוי כיוון האנטנה או הרחקת בתקנים מהטלוויזיה.
- אם הקליטה חלשה רק בערוץ אחד, בצע כיוון עדין לערוץ זה בהתקנה ידנית.

### תמונה לא טובה מהמכשיר

- וודא שההתקן מחובר כהלכה.
- וודא שהגדרות התמונה מוגדרות כהלכה.

### הגדרות התמונה משתנות כעבור זמן מה

- ודא שה- "מיקום & מוגדר ל- "בית &"; במצב זה, תוכל לשנות ולשמור את ההגדרות.

### כרזת פרסומת מופיעה על המסך

- ודא שה- "מיקום & מוגדר ל- "בית &";

### התמונה אינה מתאימה למסך

- החלף את פורמט התמונה.

### תבנית התמונה משתנה בערוצים השונים.

- בחר בפורמט תמונה שאינו "אוטומטי &";

### מיקום התמונה אינו נכון

- ייתכן שאותות התמונה ממכשירים אחדים אינם מתאימים היטב למסך. בדוק את יציאת האותות של המכשיר המחובר.

### התמונה מהמחשב אינה יציבה

- וודא שהמחשב עושה שימוש ברזולוציה נתמכת ורענן את הקצב.

## צליל

### אין צלי או איכות הצליל ירודה

- אם לא אותר אות שמע, הטלוויזיה עוברת אוטומטית למצב כיבוי השמע - אך זה אינו מצביע על תקלה.
- וודא שהגדרות הצליל מוגדרות כהלכה.
- וודא שכל הכבלים מחוברים כהלכה.
- וודא שעוצמת הקול לא מושתקת או מוגדרת לאפס.
- וודא שיציאת השמע של הטלוויזיה מחוברת לכניסת השמע של "מערכת הקולנוע הביתי &";

- צליל צריך להישמע ברמקולי ה-HTS.

- התקנים מסוימים עשויים לחייב הפעלה ידנית של יציאת שמע HDMI. אם הופעלה כבר יציאת שמע HDMI אך אתה עדיין אינך שומע את הצליל, נסה לשנות את תבנית השמע הדיגיטלי של המכשיר ל-PCM (אפנון קוד מתקפים). להוראות, עיין בתיעוד המצורף למכשיר שלך.

## HDMI

### HDMI

- שים לב שתמיכת HDCP (High-bandwidth Digital Content Protection) יכולה להשהות את משך הזמן שלוקח לטלוויזיה להציג תוכן מהתקן HDMI.

- אם הטלוויזיה לא מזהה את התקן ה-HDMI ולא מוצגת תמונה, העבר את המקור להתקן אחר וחזרה.

- אם יש הפרעות צליל לסירוגין, וודא שה גדרות היציאה מהתקן ה-HDMI נכונות.

- אם אתה משתמש במתאם HDMI ל-DVI או בכבל HDMI ל-DVI, וודא שכבל שמע נוסף מחובר ל-AUDIO IN (מיני שקע בלבד), אם זמין.

### EasyLink אינו עובד

- וודא שמכשירי ה-HDMI שלך הם תואמי HDMI-CEC. התכונות של EasyLink פועלות רק אם מכשירים שהם תואמי HDMI-CEC.

### לא מוצג סמל עוצמת הקול

- כאשר מחובר מכשיר שמע HDMI-CEC, התנהגות זאת טבעית.

## USB

### לא מוצגים תמונות, סרטונים ומוזיקה מהתקן USB

- וודא שהתקן אחסון מסוג USB מוגדר להיות תואם Mass Storage Class, כפי שמתואר בתיעוד של התקן האחסון.
- וודא שהתקן אחסון מסוג USB תואם לטלוויזיה.
- וודא שתבניות קובצי השמע והתמונה נתמכים על-ידי הטלוויזיה.

### השמעה/הצגה לא יציבה של קובצי USB

- ביצוע ההעברה מהתקן הזיכרון מסוג USB עלול להגביל את קצב ההעברה לטלוויזיה והדבר גורם לאיכות השמעה/הצגה ירודה.

## בטיחות וטיפוח

15.1

### בטיחות

#### חשוב

קראו והבינו את כל הוראות הבטיחות לפני השימוש בטלוויזיה. אחריות היצרן לא תחול במקרה של נזק שייגרם עקב אי-הקפדה לפעול על פי ההוראות.

#### סכנת התחשמלות או אש

- לעולם אין לחשוף את הטלוויזיה לגשם או למים. לעולם אין להציב כלים המכילים מים, כגון אגרטים, בקרבת הטלוויזיה. אם הותז נוזל על הטלוויזיה או בתוכה, נתק אותה מייד משקע החשמל.

לפני שתחזור להשתמש בטלוויזיה, פנה לשירות הלקוחות של פיליפס לצורך בדיקתה.

- לעולם אין לחשוף את הטלוויזיה, את השלט הרחוק או את הסוללות לחום יתר. לעולם אין להציב אותם בקרבת נרות דולקים, להבות פתוחות או מקורות חום אחרים, לרבות קרני שמש ישירות.

- לעולם אל תחזיר חפצים אל תוך חריצי האוורור או אל תוך פתחים אחרים של הטלוויזיה.

- לעולם אין להניח חפצים כבדים על כבל החשמל.

- יש להימנע מהפעלת כוח על תקעי החשמל. תקעים רופפים עלולים לגרום לקשת חשמלית או לאש. יש לוודא שלא יופעל לחץ על כבל החשמל, כשאתה מסובב את מסך הטלוויזיה.

- כדי לנתק את הטלוויזיה משקע החשמל שבקיר, יש לנתק את תקע החשמל של הטלוויזיה. לצורך הניתוק, יש למשוך תמיד בתקע - לעולם לא בכבל. יש לוודא שיש תמיד גישה מלאה לתקע החשמל, לכבל החשמל ולשקע שבקיר.

#### סכנת פגיעה או נזק לטלוויזיה

- כדי להרים ולשאת מקלט טלוויזיה שמשקלו יותר מ-25 ק"ג, יש צורך בשני אנשים.

- אם אתה מתקין את הטלוויזיה על מעמד, השתמש רק במעמד שסופק. אבטח היטב את המעמד לטלוויזיה. העמד את הטלוויזיה על משטח חלק ואופקי, המסוגל לשאת את המשקל המשולב של הטלוויזיה והמעמד.

- בעת התקנה על קיר, ודא שהתושבת על הקיר מסוגלת לשאת בבטחה את משקל מקלט הטלוויזיה. TP Vision אינה נושאת באחריות להתקנה לא תקינה שתוצאתה תאונה או פגיעה.

- חלקים ממוצר זה עשויים להיות מיוצרים מזכוכית. טפל בזהירות כדי למנוע פגיעה או נזק.

#### סכנת נזק לטלוויזיה!

לפני חיבור הטלוויזיה לשקע החשמל ודאו שמתח החשמל תואם את הערך המודפס בחלקה האחורי של הטלוויזיה. לעולם אין לחבר את הטלוויזיה לשקע החשמל אם המתח החשמלי שונה.

### סכנות יציבות

מכשיר טלוויזיה יכול ליפול ולגרום לפגיעה חמורה או למוות. פגיעות רבות, במיוחד של ילדים, ניתנות למניעה על-ידי נקיטת אמצעי זהירות פשוטים כגון:

- תמיד יש להשתמש בארונות, במעמדים או בשיטות התקנה מומלצות על-ידי יצרן מכשיר הטלוויזיה.
- תמיד יש להשתמש בריהוט שיכול לתמוך בבטחה במכשיר הטלוויזיה.
- תמיד יש ללמד ילדים על הסכנות הכרוכות בטיפוס על ריהוט כדי להגיע לטלוויזיה או לבקרות שלה.
- תמיד יש להעביר כבלים המחברים לטלוויזיה באופן שלא ניתן להיתקל בהם, להיתפס בהם או למשוך אותם.
- לעולם אין למקם טלוויזיה במיקום לא יציב.
- לעולם אין למקם את מכשיר הטלוויזיה על ריהוט גבוה (לדוגמה ארון או כוננית ספרים) מבלי לקבע את הרהיט ואת הטלוויזיה לתמיכה מתאימה.
- לעולם אין למקם את הטלוויזיה על בד או על חומר אחר הממוקם בין מכשיר הטלוויזיה לבין הרהיט התומך.
- לעולם אין למקם פריטים שעלולים לפתות ילדים לטפס, כגון צעצועים ושלט רחוק, על-גבי הטלוויזיה או רהיט שעליו מונחת הטלוויזיה.
- במקרה של שמירת הטלוויזיה או העברתה, יש לפעול בהתאם לשיקולים שלעיל.

### סיכון סוללות

- סיכון להתפוצצות אם הסוללה מוחלפת בסוללה מסוג שגוי.
- החלפת סוללה בסוג שגוי שיכול להתגבר על אמצעי בטיחות (לדוגמה, במקרה של סוגי סוללות ליתיום מסוימות).
- השלכת סוללה לאש או לתנור חם, או מעיכה מכנית של סוללה או חיתוך שלה, שעלולים לגרום להתפוצצות.
- השארת סוללה בסביבה בעלת טמפרטורה גבוהה במיוחד שעלולה לגרום להתפוצצות או לנזילה של נוזל או גז דליקים.
- סוללה שמופעל עליה לחץ אוויר נמוך במיוחד שעלול להוביל להתפוצצות או לנזילה של נוזל או גז דליקים.
- השלט הרחוק עשוי לכלול סוללות מטבע, שילדים קטנים יכולים לבלוע בקלות. הרחק תמיד את הסוללות האלו מהישג ידם של ילדים.

### סכנת התחממות יתר

לעולם אין להתקין את הטלוויזיה במקום תחום. השאר תמיד מרווח אוורור של 10 ס"מ לפחות סביב הטלוויזיה. ודא שווילונות או חפצים אחרים לא יכסו לעולם את חריצי האוורור של הטלוויזיה.

### סופות ברקים

לפני סופת ברקים צפויה, נתק את הטלוויזיה משקע החשמל ואת האנטנה. בזמן סופות ברקים, לעולם אל תיגע בחלק כלשהו של הטלוויזיה, של כבל החשמל או של כבל האנטנה.

## סכנת נזק לשמיעה

הימנע משימוש באוזניות בעוצמת קול גבוהה או במשך פרקי זמן ארוכים.

## טמפרטורות נמוכות

אם הובלת הטלוויזיה בוצעה בטמפרטורות מתחת ל-5°C, פתח את האריזה ולפני שאתה מחבר את מקלט הטלוויזיה לרשת החשמל, המתן עד שהטמפרטורה שלו תגיע לטמפרטורת החדר.

## לחות

בהזדמנויות נדירות, ובהתאם לטמפרטורה וללחות, ייתכן עיבוי קל בצדה הפנימי של החזית מזכוכית (בדגמים מסוימים). כדי למנוע זאת, אין לחשוף את הטלוויזיה לקרני שמש ישירות, לחום או ללחות קיצונית. אם אירע עיבוי, הוא ייעלם מעצמו לאחר שהטלוויזיה פעלה במשך מספר שעות. לחות העיבוי לא תזיק לטלוויזיה ולא תגרום לתפקוד לקוי.

15.2

## טיפול במסך

- לעולם אל תיגע במסך ואל תדחוף אותו, אל תשפשף אותו ואל תחבוט בו בחפץ כלשהו.

- לפני ניקוי, נתק את הטלוויזיה משקע החשמל.

- נקה את מקלט הטלוויזיה ואת המסגרת שלו בעזרת מטלית רכה לחה ונגב בעדינות. לעולם אין לנקות את הטלוויזיה באמצעות חומרים כגון אלכוהול, כימיקלים או חומרי ניקוי ביתיים.

- למניעת עיוותים ודהיית הצבע, נגב טיפות מים סמוך ככל האפשר לאירוע.

- הימנעו מתמונות קבועות עד כמה שניתן. תמונות קבועות הן תמונות שנתרות על המסך לפרקי זמן ארוכים. תמונות קבועות הן, בין היתר, תפריטים על המסך, מחוונים שחורים, תצוגות זמן, וכן הלאה. עם אתם חייבים להשתמש בתמונות קבועות הפחיתו את הניגודיות ואת הבהירות של המסך כדי למנוע גרימת נזק למסך.

15.3

## תנאי שימוש

© 2020 TP Vision Europe B.V. כל הזכויות שמורות.

מוצר זה הובא לשוק על-ידי TP Vision Europe B.V. או אחת מהחברות המסונפות לה, להלן &quot;TP Vision &quot;; שהיא יצרן המוצר. TP Vision היא מיופית הכוח ביחס למקלט הטלוויזיה שאילו צורפה חזרת זאת. Philips וסמל המגן של פיליפס הם סימנים מסחריים רשומים של Koninklijke Philips N.V.

המפרט כפוף לשינויים ללא הודעה מראש. סימנים מסחריים הינם הרכוש של Koninklijke Philips Electronics N.V או של בעליהם בהתאמה. TP Vision Netherlands B.V. שומרת לעצמה את הזכות לבצע שינויים במוצרים בכל עת, מבלי שתהיה מחויבת להתאים על פיהם מוצרים שסופקו לפני כן.

החומר הכתוב, המצורף לטלוויזיה, והמדריך השמור בזיכרון הטלוויזיה או שהורד מאתר האינטרנט של

Philips [www.philips.com/TVsupport](http://www.philips.com/TVsupport) נחשבים כמתאימים לשימוש המיועד של המערכת.

החומר במדריך זה למשתמש נחשב לחומר המתאים לשימוש המיועד במערכת. אם המוצר, רכיביו הפרטניים או נוהלי השימוש בו ישמשו למטרות אחרות מאלו המפורטות כאן, יש לקבל אישור לתקפות ולתאימות. TP Vision ערבה לכך שהחומר עצמו אינו מפר פטנט כלשהו מהפטנטים האמריקניים. לא ניתנת כל אחריות אחרת, מפורשת או מרומזת. TP Vision לא תהיה אחראית לשגיאות כלשהן בתוכן מסמך זה וגם לא לבעיות כלשהן הנובעות מתוכנו של מסמך זה. שגיאות שיובאו לידיעת פיליפס יותאמו ויפורסמו באתר התמיכה של פיליפס מוקדם ככל האפשר.

תנאי האחריות - סכנת פגיעה, נזק לטלוויזיה או ביטול האחריות! לעולם אל תנסה לתקן את הטלוויזיה בעצמך. השתמש בטלוויזיה ובאביזריה לפי הייעוד שקבע היצרן. סימן הזהירות המודפס על גב הטלוויזיה מציינ סכנת התחשמלות. לעולם אין להסיר את כיסוי הטלוויזיה. לצורך שירות או תיקון, פנה תמיד לשירות הלקוחות של פיליפס. מצא את מספר הטלפון בתיעוד המודפס שהגיע עם הטלוויזיה. או עיין באתר [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) ובחר ארץ במקרה הצורך. כל פעולה האסורה מפורשות במדריך זה, או כל כוונון או נוהל הרכבה שלא הומלצו /או לא הורשו במדריך זה, יגרמו לביטול האחריות.

מאפייני פיקסלים

מוצר LCD/LED זה כולל מספר רב של פיקסלי צבע. על אף פיקסלים אפקטיביים בשיעור 99.999% ויותר, נקודות שחורות או נקודות אור בהירות (אדומות, ירוקות או כחולות) עשויות להופיע באופן קבוע על המסך. זוהי תכונה מובנית של הצג (במסגרת תקני הענף הרגילים) ולא מדובר בתפקוד לקוי.

תאימות CE

TP Vision Europe B.V את תואמת זו שטלוויזיה בזאת מצהירה. הדרישות החיוניות ושאר הדרישות הרלוונטיות של הנחיות (53/EU2014 /RED, 2009/125/EC) (תכנון אקולוגי) וכן (65/EC2011 /RoHS).

תאימות עם EMF

TP Vision מוצרים; לקוח מכווני רבים מוצרים ומוכרת מייצרת אלו, כמו כל מכשיר אלקטרוני, מסוגלים בדרך כלל לפלוט ולקלוט אותות אלקטרו-מגנטיים. אחד מהעקרונות העסקיים המובילים של TP Vision בהקשר למוצרים שלה הוא לנקוט בכל אמצעי הזהירות הבריאותיים והבטיחותיים הדרושים, על מנת לעמוד בכל דרישות החוק החלות וכן על מנת להישאר במסגרת תקני השדות המגנטיים החשמליים (EMF) השימיים, הקיימים בעת ייצור המוצרים.

TP Vision מחויבת לפיתוח, ייצור ושיווק של מוצרים שאינם גורמים לכל השפעה שלילית על הבריאות. TP Vision מאשרת שכל עוד המוצרים שלה מטופלים בצורה נכונה ובהתאם לשימוש המיועד להם, הם בטוחים לשימוש בהתאם להוכחות המדעיות הזמינות כיום. TP Vision ממלאת תפקיד פעיל בפיתוח תקני שדות מגנטיים חשמליים (EMF) ותקני בטיחות בינלאומיים, המאפשרים ל-TP Vision לצפות פיתוחים נוספים של תקנים שתוכל לשלב מראש במוצריה.

## זכויות יוצרים

16.1

### HDMI

המונחים HDMI ו-High-Definition Multimedia Interface והסמליל HDMI הם סימנים מסחריים או סימנים מסחריים רשומים של החברה HDMI Licensing LLC – בארצות הברית ובמדינות אחרות.



16.2

### Dolby Audio

and the double-D symbol are ,Dolby Audio ,Dolby trademarks of Dolby Laboratories. Manufactured under license from Dolby Laboratories. Confidential Dolby © 1992-2015 unpublished works. Copyright Laboratories. All rights reserved



16.3

### סימנים מסחריים אחרים

כל יתר הסימנים המסחריים, הרשומים והלא רשומים, הנם רכושם של בעליהם בהתאמה.

---

### busybox (v1.23.2)

BusyBox is a multi-call binary that combines many common Unix utilities into a single executable. Most people will create a link to busybox for each function they wish to use and BusyBox will act like whatever it was invoked as.

<http://www.busybox.net/> Source:

---

### dlmalloc (2.8.4)

A Memory Allocator

Source:

<http://g.oswego.edu/dl/html/malloc.html>

<ftp://gee.cs.oswego.edu/pub/misc/>

---

### iniparser (3.0)

stand-alone ini parser library in ANSI C

<http://ndevilla.free.fr/iniparser/> Source:

---

### jpeg (6b.)

Libjpeg is a widely used C library for reading and writing JPEG image files.

<http://www.ijg.org> Source:

---

### png (1.2.32)

libpng is the official PNG reference library. It supports almost all PNG features.

Source:

<http://www.libpng.org/pub/png/src/libpng-LICENSE.txt>

<http://www.libpng.org/pub/png/>

---

### freetype (2.5.3)

FreeType is a freely available software library to render fonts.

<http://www.freetype.org/license.html> Source:

---

### libc (2.16)

The GNU C Library is used as the C library in the GNU systems and most systems with the Linux kernel.

<http://www.gnu.org/software/libc/> Source:

---

# קוד פתוח

---

## תוכנת קוד פתוח

טלוויזיה זאת כוללת תוכנה בעלת קוד-פתוח. TP Vision Europe B.V המלא המקור קוד של עותק, בקשה לפי, לספק בזאת מציעה. המתאים לחבילות התוכנה קוד-פתוח בעלות זכויות יוצרים, הנמצאות בשימוש במוצר זה ושבעבורן נדרשת הצעה זו על ידי הרישיונות המתאימים.

הצעה זאת תקפה במשך שלוש שנים מרכישת המוצר, לכל מי שקיבל לרשותו מידע זה. כדי לקבל את קוד המקור, כתוב באנגלית אל ...

[open.source@tpv-tech.com](mailto:open.source@tpv-tech.com)

## רישיון קוד פתוח

### על אודות רישיון קוד פתוח

README של קוד המקור של חלקי תוכנת הטלוויזיה של TP Vision Netherlands B.V, הנכלל ברישיונות הקוד הפתוח.

זהו מסמך המתאר את חלוקת קוד המקור שנעשה בו שימוש בטלוויזיות TP Vision Netherlands B.V, הנכלל ברישיון הציבורי הכללי של גנו (GPL GNU) או ברישיון הציבורי הכללי המוקטן של גנו (LGPL GNU), או בכל רישיון אחר של קוד מקור פתוח. ההוראות להשגת עותקים של התוכנה ניתן למצוא ב &quot; שימוש &quot;;

TP Vision Netherlands B.V בין אחריות כל מספקת אינה מפורשת או מרומזת, כולל אחריות לסחירות או התאמה למטרה כלשהי בנוגע לתוכנה זו. TP Vision Netherlands B.V אינה מציעה כל תמיכה עבור תוכנה זו. האור לעיל אינו משפיע על האחריות וזכויותיך החוקיות בנוגע למוצרי TP Vision Netherlands B.V הזמין זה מקור קוד על רק חלה היא. שרכשת לשימושך.

---

## קוד פתוח

---

### uboot (201106)

U-Boot, a boot loader for Embedded boards based on PowerPC, ARM, MIPS and several other processors, which can be installed in a boot ROM and used to initialize and test the hardware or to download and run application code.

<http://www.denx.de/wiki/U-Boot> Source:

---

### vmlinux (3.1.10)

linux kernel

Source:

---

**zlib (1.2.8)**

interface of the 'zlib' general purpose compression library.

[http://www.zlib.net/zlib\\_license.html](http://www.zlib.net/zlib_license.html) Source:

---

**cairo (1.10.2)**

Cairo is a 2D graphics library with support for multiple output devices.

<https://cairographics.org/download/> Source:

---

**libnl (3.2.24)**

The libnl suite is a collection of libraries providing APIs to netlink protocol based Linux kernel interfaces.

<https://github.com/tgraf/libnl> Source:

---

**alsa (1.0.23)**

The Advanced Linux Sound Architecture (ALSA) provides audio and MIDI functionality to the Linux operating system.

[-https://www.alsa-project.org/main/index.php/Main\\_Page](https://www.alsa-project.org/main/index.php/Main_Page) Source:

---

**fontconfig (2.7.1)**

Fontconfig is a library for configuring and customizing font access.

Source:  
<https://www.freedesktop.org/wiki/Software/fontconfig/>

---

**icu (4.2.1)**

ICU is a mature, widely used set of C/C++ and Java libraries providing Unicode and Globalization support for software applications.

<http://site.icu-project.org/home> Source:

---

**pixman (0.19.6)**

Pixman is a low-level software library for pixel manipulation, providing features such as image compositing and trapezoid rasterization.

<http://www.pixman.org/> Source:

---

**cares (1.7.3)**

c-ares is a C library for asynchronous DNS requests (including name resolves).

<https://c-ares.haxx.se/> Source:

---

**curl (7.21.3)**

curl is used in command lines or scripts to transfer data. It is also used in cars, television sets, routers, printers, audio equipment, mobile phones, tablets, settop boxes, media players and is the internet transfer backbone for thousands of software applications affecting billions of humans daily.

<https://curl.haxx.se/> Source:

---

**iconv (1.13.1)**

Other programs internally store strings in Unicode, to facilitate internal processing, and need to convert between internal string representation (Unicode) and external string representation (a traditional encoding) when they are doing I/O. GNU libiconv is a conversion library for both kinds of applications.

<http://www.gnu.org/software/libiconv/> Source:

---

**Xml2 (2.7.7)**

Libxml2 is the XML C parser and toolkit developed for the Gnome project (but usable outside of the Gnome platform), it is free software available under the MIT License.

<http://xmlsoft.org/> Source:

---

**neon (0.30.1)**

neon is an HTTP and WebDAV client library, with a C interface.

<http://www.webdav.org/neon/> Source:

---

**openssl-0.9.8 (1.0.0)**

OpenSSL is a robust, commercial-grade, and full-featured toolkit for the Transport Layer Security (TLS) and Secure Sockets Layer (SSL) protocols.

<http://www.openssl.org/source/license.html> Source:

---

**sqlite (3.7.11)**

-SQLite is a self-contained, high-reliability, embedded, full featured, public-domain, SQL database engine.

<https://www.sqlite.org/> Source:

---

---

**pango (1.28.1)**

Pango is a library for laying out and rendering of text, with an emphasis on internationalization.

<https://www.pango.org/> Source:

---

**glib (2.24.2)**

GLib provides the core application building blocks for libraries and applications written in C.

<https://directory.fsf.org/wiki/Glib> Source:

---

**DFB (1.4.2)**

DirectFB is a thin library that provides hardware graphics acceleration, input device handling and abstraction, integrated windowing system with support for translucent windows and multiple display layers, not only on top of the Linux Framebuffer Device. It is a complete hardware abstraction layer with software fallbacks for every graphics operation that is not supported by the underlying hardware. DirectFB adds graphical power to embedded systems and sets a new standard for graphics under Linux.

<http://directfb.org/> Source:



# מפתח

## חיבור HDMI

11	CEC - HDMI חיבור
11	DVI - HDMI חיבור
13	VGA חיבור
12	חיבור אחזניות
10	חיבור אנטנה
13	חיבור מחשב
10	חיבור מכשירים
35	חיסכון באנרגיה
23	חפש ערוצים

## ט

36	טיימר שינה
32	טמפרטורת צבע
24	טקסט
24	טקסט דיגיטלי

## י

12	יציאת שמע דיגיטלית
----	--------------------

## כ

8	כבל החשמל
14	כונן הבזק USB
15	כונן קשיח USB
35	כונן קשיח USB, פרמוט
14	כרטיס CI

## מ

3	מדריך למשתמש
3	מדריך למשתמש מקוון
37	מוגבלי שמיעה
9	מצב המתנה
32	מצב ניגודיות תמונה
36	מצב שעון אוטומטי
8	מרחק צפייה

## נ

32	ניגודיות
32	ניגודיות דינמית
32	ניגודיות וידיאו
37	נעילת ילדים
37	נפח מעורב

## ס

33	סגנון הצליל
31	סגנון התמונה
5	סוללות
29	סרטונים, תמונות או מוזיקה

## ע

20	עדכון ערוצי לוויין
4	עדכון תוכנה
4	עדכן תוכנה - OAD
4	עדכן תוכנה - עדכונים מקומיים
34	עוצמת האחזניות
23	ערוץ, החלפת שם ערוץ
24	ערוץ, מסנן ערוצים
18	ערוצים
24	ערוצים מועדפים

## פ

33	פורמט התמונה
34	פורמט יציאה דיגיטלית
35	פרופיל מפעיל CAM

## C

37	CAM PIN
----	---------

## E

11	EasyLink
----	----------

## H

12	HDMI ARC
----	----------

## S

33	Super Resolution
----	------------------

## א

12	אופטית
36	אזור זמן
34	איזון יציאה דיגיטלית
34	איזון עוצמה אוטומטי
35	איפוס הגדרות טלוויזיה
41	איתור ופתירת בעיות
37	אפקטי שמע

## ב

33	באס
43	בטיחות וטיפול
41	בעיות

## ג

37	גישה אוניברסלית
32	גמא
4	גרסת תוכנה

## ה

37	הגדר קוד PIN
36	הגדרות זמן
32	הגדרות מתקדמות לניגודיות תמונה
32	הגדרות צבע
33	הגדרות קול
36	הגדרות שפה
32	הגדרות תמונה מתקדמות
32	הגדרת תמונת מחשב
20	הוספת לוויין
17	החלף את שם ההתקן
37	החלף קוד PIN
34	היסט יציאה דיגיטלית
20	הסרת לוויין
33	הפחתת Artefact MPEG
33	הפחתת רעש
9	הפעלה
34	הפרש עוצמת קול
8	הצבת הטלוויזיה
34	השהיית יציאה דיגיטלית
20	התקנה מחדש של ערוצי לוויין
8	התקנה על קיר
18	התקנת ערוץ - אנטנה
18	התקנת ערוץ - כבלים
19	התקנת ערוץ - לוויין
18	התקנת ערוצים

## ז

3	זיהוי הטלוויזיה
36	זמן

## ח

32	חדות
----	------

**פרטי יצירת קש3**

37

פרשנות אודיו

**צ**

32

צבע

3

צור קשר עם פיליפס

34

צליל Surround

**ר**

3

רישום הטלויזיה

37

רמקולים או אוזניות

17

רשימת מקורות

20

רשימת ערוצי לוויין

**ש**

24

שינוי סדר ערוצים

32

שיפור צבע

5

שלט רחוק

5

שלט רחוק וסוללות

36

שעון קיץ

36

שפה, שמע

36

שפת הטלויזיה

36

שפת הכתוביות

36

שפת טקסט

**ת**

36

תאריך:

38

תום השימוש

3

תיקון

33

תמונה נקייה

32

תמונה, ניגודיות

32

תמונה, צבע

3

תמיכת פיליפס

31

תפריט הבית

31

תפריט הגדרות מהירות

31

תפריט כלי עזר

3

תפריט עזרה



All registered and unregistered trademarks are property of their respective owners.  
Specifications are subject to change without notice.  
Philips and the Philips' shield emblem are trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license from Koninklijke Philips N.V.  
This product has been manufactured by and is sold under the responsibility of TP Vision Europe B.V., and TP Vision Europe B.V. is the warrantor in relation to this product.  
2022©TP Vision Europe B.V. All rights reserved.

[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)